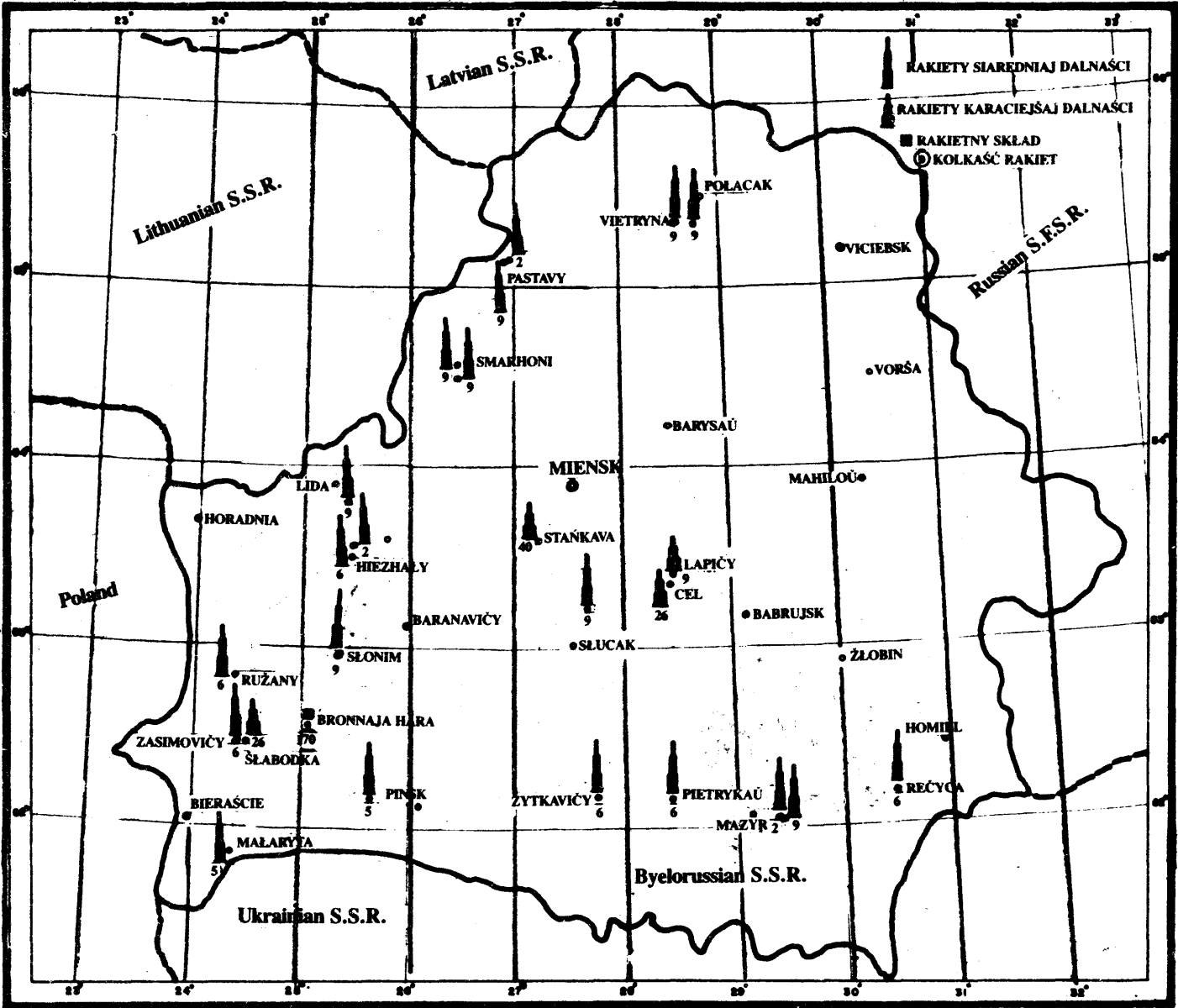


РАКЕТНЫЯ БАЗЫ НА БЕЛАРУСІ



У Вашынгтоне 8 сьнежня 1987 г. Прэзыдэнт Рэйган і Генэралны Сакратар Гарбачоў падпісалі ўмову аб поўным выэлімінаваньні ракетаў сярэдняе й карацейшае дальнасьці (з радыусам лёту ад 500 да 5500 км.). Да тэксту ўмовы дададзены мэмарандум, у якім абедзьве зьвязьдзяжавы кажуць, колькі ў кожнае зь іх ракетаў, аб якіх яны дамовіліся, ды дзе тыя ракеты разьмешчаныя. Абмен гэткай інфармацыяй патрэбны, каб магчы саць працэс дэмантаваньня й зьнішчэньня ракетаў, што мае быць праведзенае на працягу трох гадоў пасля таго як умова будзе ратыфікаваная (як мяркуюць, недзе ў першай палавіне сьлетняга году).

З мэмарандуму (тэкст якога дастала рэдакцыя «Беларуса») відаць, што ладны лік савецкіх ракетаў сярэдняе дальнасьці (гэтак званых СС-20, са-

вецкі тэрміні — РСД-10, кожная з трыма ядзернымі баягалоўкамі) стаіць на Беларусі. З усіх 470 разьмешчаных ракетаў гэтага тыпу 151 знаходзіцца ў межах Беларускай ССР на 20 ракетных базях. У мэмарандуме пададзеныя дакладныя каардынаты ракетных базаў ды колькасьць ракетаў на кожнай зь іх. Ракетныя базы знаходзяцца каля наступных мясцовасьцяў:

Мэмарандум	Лік ракетаў
Назоў мясцовасьці	сярэдн. дальн.
1. Паставы (Віц. вобл.)	9
2. Ветрына (Віц. в.)	9
3. Полацак (Віц. в.)	9
4. Смаргоні (Гор. в.)	9
5. Смаргоні (Гор. в.)	9
6. Ліда (Гор. в.)	9
7. Гезгалы (Гор. в.)	6
8. Слонім (Гор. в.)	9
9. Ружаны (Бер. в.)	6



Уярышню апублікаваны ў савецкім друку («Правда», 17.XII.87), і ў друку наагул, здымак ракеты РСД-10 (у тэрміналегіі НАТО — СС-20); «вялізарны мутна-зялёны какон з тупой поўсфэрай, ускладзены на сьніну магутнага ракетавозу» («Правда»).

ДА ТЫСЯЧАГОДЗЬДЗЯ ХРЫСЬЦІАНСТВА

У 1988 годзе спаўняецца 1000 гадоў ад часу, калі кіеўскі вялікі князь Уладзімер прыняў хрысьціянства для сябе й сваіх падданных. Хрысьціянства ў Кіеўскай Русі сталася дзяржаўнай рэлігіяй. Наколькі гэты акт датычыўся да Полацкага ды іншых княстваў беларускіх земляў, застаецца пытаньнем дыскусійным. Бясспрэчна толькі, што з часам хрысьціянства пашырылася й на Беларусь, хоць не абавязкава толькі з Украіны, ды сталася паважным фактарам прагрэсу. Паводля Беларускае Савецкае Энцыклапэдыі, хрысьціянства пранікла на тэрыторыю Беларусі ў Х-м стагодзьдзі. Беларуская гісторыя аднак ня ведае нейкага аднаго драматычнага акту масавага хрышчэньня, наводля хрышчэньня ў 988 г. кіеўлянаў у Дняпры ды ягоным прытоку Пачайні. Тым ня менш, мы адзначаем 1000-годзьдзе хрышчэньня Русі, бо гэтая гістарычная падзея мела вялізарны ўплыў на ход разьвіцьця Беларусі — часткава праз палітычныя ўплывы Кіева, а яшчэ больш, дзякуючы прагрэсыўнаму характару новага вучэньня.

Уплыў хрысьціянства на гісторыю Беларусі, асабліва на культуру — архітэкттуру, пісьменства, мастацтва, а праз гэта — на мараль, звычаі, традыцыі, — можна навочна прасачыць, прыкладам, па кнізе «Гісторыя беларускай дакастрычніцкай літаратуры» (т. I, АН БССР, Менск, 1968). Якія ілюстрацыі ў гэтай кнізе да разьдзелу «Літаратура старажытнай Русі»? — Сафійскі сабор у Полацку (XI ст.). Спаса-Еўфрасіньнеўская царква ў Полацку (XII ст.). Мала-Мажэйкаўская царква (XVI ст.). Усе тры ілюстрацыі — а больш ніякіх іншых у кнізе ў гэтым разьдзеле няма — бязь лішняга аналізу паказваюць, наколькі цэнтральнай была роля хрысьціянства, і, пэўна-ж, ня толькі ў гісторыі літаратуры, асьветы, кнігавыдавецкае справы, а і ў шмат якіх сфэрах жыцьця народу, у тым ліку ў галіне матэрыяльнага быту, эканомікі ды палітыкі.

Пра шмат якіх з гэтых аспэктаў будзе весьціся гутарка на старонках нашае газэты на працягу цэлага сьлетняга юбілейнага году.

10. Засімовічы (Бер. в.)	6
11. Мазыр (Гом. в.)	9
12. Петрыкаў (Гом. в.)	6
13. Жыткавічы (Гом. в.)	6
14. Рэчыца (Гом. в.)	6
15. Слуцак (Менск. в.)	9
16. Маларыта (Бер. в.)	9
17. Пінск (Бер. в.)	5
18. Паставы (Віц. в.)	2
19. Гезгалы (Гор. в.)	2
20. Мазыр (Гом. в.)	2

На пяцёх апошніх базях налічваецца таксама 18 трэнінгавых ракетаў СС-20

Базы ракетаў карацейшай дальнасьці:	151
1. Лапічы (Маг. в.)	9
2. Станькава (Мен. в.)	40
3. Цэль (?) (Мен. в.)	26
4. Слабодка (Бер. в.)	26

На ўсіх чатырох базях знаходзіцца таксама 41 трэнінгавая ракета

	141
--	-----

Каля мясцовасьці Бронная Гара ў Берасьцейскай вобласці, паводля мэмарандуму, стаіць ракетны склад на 170 ракетаў, каля якога разьмешчаныя 3 ракеты карацейшай дальнасьці. Гэтакім чынам, усіх ракетаў карацейшай дальнасьці налічваецца 145.

У тым-жа мэмарандуме названае і іншае ракетнае абсталяваньне, што разьмешчанае на ракетных базях, пералічаных вышэй. Гэтак, прыкладам, каля Маларыты стаяць 6 запускных уладжанняў і 14 ракетных транспартаў, каля Пінску — 5 запускных уладжанняў і 13 ракетных транспартаў ды г.д.

Злучаныя Штаты й Савецкі Саюз дамовіліся, што дэмантаваньне й нішчэньне ракетаў будзе адбывацца на працягу трох гадоў пры самым строгім наглядзе аднаго боку другім, зь інс-

пэкцыяй на месцы. Інспектаваньне на месцы будзе працягвацца пасля прынамся на працягу 10 гадоў.

Паводля мэмарандуму, Злучаныя Штаты маюць разьмешчаных ракетаў сярэдняе дальнасьці 429, Савецкі Саюз — 470 (зь іх 151 стаіць у БССР), не разьмешчаных ракетаў сярэдняе дальнасьці ЗША маюць 260, СССР — 356. Усіх ракетаў сярэдняе дальнасьці ў Амэрыкі 689, у Савецкага Саюзу 826.

У катэгорыі ракетаў карацейшай дальнасьці ЗША ня маюць разьмешчаных ракетаў, а не разьмешчаных маюць 170. Савецкі Саюз мае разьмешчаных 387 (зь іх 141 на Беларусі) і не разьмешчаных 539, усіх разам 926.

Трэба мець на ўвазе, што абодвы бакі дамовіліся толькі аб ракетах **на-земнага** (а ня морскага разьмяшчэньня).

Прэзыдэнт Рэйган, выступаючы 14 сьнежня летась перад аўдыторыяй Цэнтру Вывучэньня Стратэгіі й Міжнародных Справаў, сказаў, што падпісаньне пагадненьня аб ракетах сярэдняе й карацейшае дальнасьці адноўць баянс сілаў, які існаваў да 1977 году, калі Савецкі Саюз пачаў разьмяшчаць свае ракеты СС-20. Значыцца, нічога Саветы сваім разьмяшчэньнем ракетаў не дасягнулі — дамагліся толькі таго, што НАТО ў адказ разьмясьціла свае ракеты (пэршынгі-два й крылатыя) ды змусіла гэтым Маскву вярнуцца да status quo ante.

Па вашынгтонскай сустрэчы ўжо Гарбачоў сказаў, што савецкія грамадзяне пішуць да яго лісты й пытаюцца, чаму Савецкі Саюз павінен ліквідаваць больш ракетна-ядзернае зброі, як Злучаныя Штаты Амэрыкі. На добры лад, людзі павінны былі-б пытацца: навошта Масква панабудоввала аж нагэтулькі больш зброі за Амэрыку — коштам жыцьцёвага ўзроўню свайго жыхарства.

BIELARUS

Byelorussian Newspaper in the Free World
Published monthly by
BYELORUSSIAN-AMERICAN ASSOCIATION, INC.

Subscription \$15 yearly

«БЕЛАРУСЬ» — Газэта Беларусаў у Вольным Сьвеце.

Выходзіць месячна

Рэдагуе Калегія

Выдае: Беларуска-Амерыканскае Задзіночаньне.

Падпіска зь перасылкаю 15 дал. на год.

Артыкулы, падпісанья прозьвішчам або ініцыяламі аўтара, могуць зьмяшчаць пагляды, зь якімі Рэдакцыя не згаджаецца.

«БЕЛАРУСЬ» У 1988 ГОДЗЕ

На 37-м годзе свайго выхаду, у 1988 годзе, газэта «Беларусь» будзе, спадзяёмся, выходзіць рэгулярна, дзякуючы вашаму, Паважанае Чытачы й ахвярадаўцы, фінансаваньню падтрыманьню ды супрацоўніцтву. «Беларусь», як і дасюль, будзе імкнуцца адлюстроўваць як мага шырэй і дакладней беларускае жыццё ў дыяспары й на Бацькаўшчыне.

Мы горача заклікаем нашых прыхільнікаў не паслабляць лучнасьці з намі. Прсылайце хроніку, допісы, прэсавыя выразкі. Летась у «Беларусе» былі зьмешчаныя матар'ялы 48-х аўтараў. Гэта паказвае на ладны лік супрацоўнікаў. Чым шырэйшае кола дапішчыкаў, тым цікавейшая газэта. Рэдакцыя, нажал, ня можа адказваць на кожны атрыманы ліст ці допіс, але яна шчыра ўдзячная за кожную высланую вамі карэспандэнцыю.

Хоць мы й раськіданыя геаграфічна, усе мы жывём тым самым — думкамі пра Беларусь ды ейную й нашу супольную будучыню. Трымаючыся разам праз свой друкаваны орган, мы маем гэтак патрэбнае нам адчуваньне злучанасьці ў адну вялікую сям'ю, пачуцьцё прыналежнасьці да высакроднае справы служэньня свайму Народу.

Сваім выходам газэта «Беларусь» трымае на духу й тых, хто хоць і ня мае магчымасьці чытаць яе рэгулярна, але ведае пра ейны выхад ды ейную абарону правоў чалавека на Беларусі й беларускіх нацыянальных правоў.

Выдавецтва «Беларусь»

ЧАТЫРЫ ЮБІЛЕІ—АДНО ЗНАЧАНЬНЕ

1588 — 1838 — 1863 — 1918

Сярод юбілеяў сёлетняга году тры маюць асабліва значаньне: выданьне чатырыста гадоў таму трэцяе рэдакцыі Статуту Вялікага Княства Літоўскага, народзіны 150 гадоў таму Кастуся Каліноўскага й 125-я ўгодкі, ачольванага ім паўстаньня, ды абвешчаньне 70 гадоў таму незалежнасьці Беларускае Народнае Рэспублікі. Гэтыя чатыры храналёгічна далёкія адна ад адна падзеі спалучаныя міжсобку ды спалучаныя з нашымі днямі адным супольным элемэнтам — цэнтральнаю роляю мовы ў нацыянальным існаваньні.

Падканцлер Вялікага Княства Літоўскага Леў Сапегі ў прадмове да Статуту ВКЛ чатырыста гадоў таму пісаў: «А если которому народу встыд прав своих не уметь, поготовю нам, которые не обчим яким языком, але своим власным права списание маем и каждого часу чого нам потреба ку отпору всякое кривды ведати можем». Словы Сапегі красамоўна сьветчаць аб афіцыйным статусе беларускае мовы, якою былі выкладзеныя «власныя» правы ў сваёй «власнай» дзяржаве. Савецкая гістарыяграфія й прапаганда фальсыфікуюць гэты факт або праходзяць моўкі ля яго, каб не стваралася кантрасту паміж дзяржаўным статусам беларускае мовы ў ВКЛ і трыманьнем гэтае мовы на задворках расейшчыны ў Беларускай ССР, дзе нават калгаснік ня можа мець свае рэспубліканскае газэты ў роднай мове.

Кастусь Каліноўскі ў чацьвертым нумары «Мужыцкае Праўды» пісаў: «У нас, дзяцюкі, адно вучаць у школах, каб знаў чытаці памаскоўску, а то для таго, каб цябе зусім перабілі на маскала». Школы БССР — дзіцячыя садкі, пачаткавыя, сярэднія, вышэйшыя — сталіся камбінатамі пераабляньня Беларусаў у «маскалёў». Сучасная Беларусь, улады якое хваляцца усеагульнасьцю асьветы, стаецца ўсё больш краем людзей, няпісьменных у дачыненні да свае нацыянальнае мовы. Засьмечанасьць-жа беларускае мовы шмат якіх бэзэсэраўскіх публікацыяў дайшла да эпідэмічных памераў, пра што пачынаюць усё больш гавя-

рыць сьмялейшыя беларускія пісьменьнікі й публіцысты.

Вось-жа сёньня, калі інтэлігенцыя падсавецкае Беларусі ў фармальным звароце да вярхоўнага лідэра кампартыі Савецкага Саюзу заяўляе, што беларускі народ стаіць над прорвай «духовага выміраньня» (ліст 28-х), ідэя незалежнасьці Беларусі гучыць як альтэрнатыва да статусу савецкае рэспублікі, у якой беларускі народ ня мае самага элемэнтарнага — умоваў для нармальнага разьвіцьця нацыянальнае культуры, права на родную мову ўва ўсіх сфэрах грамадзкага жыцця.

Беларуская мова ад часоў Францішка Скарыны й Статуту ВКЛ да часу сёньняшняе абароны яе калектыўнымі лістамі ў Маскву прайшла цяжкіх складаных шлях. Але на кожным этапе ейнае гісторыі — і тады, калі яна была мовай дзяржаўных канцылярыяў, і тады, калі яе афіцыйна забаранялі, і цяпер, калі яе фактычна трымаюць на русыфікацыйнай прывязі, — беларуская мова была паказальнікам дачынення ўлады да народу. Па мове пазнаеш уладу: калі ўлада свая, дык і мова свая, і наадварот: калі мова чужая, дык і ўлада чужая.

Чатыры сёлётнія вялікія юбілеі дапамогуць нам усведаміць гэтую ўзаемасувязь мовы з уладаю ды ўлады з моваю.

**АМЭРЫКАНСКІЯ
ІНСПЭКТАРЫ НА БЕЛАРУСІ**

Газэта «Нью-Ёрк Таймс» падала 17 сьнежня летась, што васьмёх амэрыканскіх урадаўцаў паехалі ў Савецкі Саюз, каб правесці там інспэкцыю ў сувязі з абвінавачаньнем у парушэньні ўмовы 1972 году аб антыбалістычных ракетах, якое Вашынгтон выставіў Маскве. Інспэктары наведаль мясцовасьць каля Гомелю ў Беларусі, дзе былі выкрытыя амэрыканскімі спадарожнікамі Зямлі два радарныя ўладжаны, наяўнасьць якіх, паводля заявы Белага Дому, парушае ўмову 1972 году. Умова гэная дазваляе мець толькі адно антыракетнае радарнае ўладжваньне. Гэткае ўладжваньне пабудаванае каля Масквы.

УГОДКІ СЛУЦКАГА ПАЎСТАНЫЯ

(Пра сьвяткаваньні ў Нью-Ёрку, Нью-Брансвіку, Саўт-Рывэры
гл. у «Беларусе» № 340)

Ад Рэдакцыі: Каб зьмясьціць у газэце максымум матар'ялаў, хроніку падаём крыху скарачана, пакідаючы аднак асноўнае.

СЫДНЭЙ (АЎСТРАЛІЯ)

Тут сьвяткаваньне 67-х угодкаў Слуцкага збройнага чыну адбылося ў нядзелю 29 лістапада. Пасьля літургіі ў Бэнкстаўнскай праваслаўнай царкве сп.сп. К. Алехна і М. Антух расказалі вернікам пра Дзень Гэрою Беларусі, паясьніўшы, чаму гэты Дзень сьвяткуецца якраз у канцы лістапада. Тады даўгагадовы прыяцель Беларусаў а. Вініямін адслужыў паніхиду па дзеячах і ваяках беларускага народу.

Акадэмія адбылася ў Беларускам культурна-грамадскім клюбе Файрфілд. Старшыня клюбу М. Лужынскі кароткім словам адкрыў урачыстасьць. Хвілінай маўчаньня была ўшанаваная памяць памерлых. У цікавым дакладзе сп. М. Зуй гаварыў пра Слуцкую абарону БНР і далейшае змаганьне Беларусаў за незалежнасьць. Сп. сп. Я. Гавенчык і А. Смаль прадэклямавалі патрыятычныя вершы. Нацыянальным гімнам закончылася афіцыйная частка.

Адбыўся супольны, багаты й прыемны, абед, за зрыхтаваньне якога належыцца падзяка жаночкаму камітэту: стыршыні Надзі Лужынскай ды сп-ням Лізе Грышай-Бакуновіч, Олі Нарушэвіч, Валі Антух, Рэні Зуй, Олі Бакуновіч і Мані Супрунчык.

Заўважаецца ў нас даўно ўжо адзін недахоп — нястача моладзі на нашых сьвятах, а безь яе, якая наша будучыня?

М.

ПЭРТ (АЎСТРАЛІЯ)

Сьвяткаваньне, на прапанову сакратара Беларускага Аб'яднаньня ў Заходняй Аўстраліі сп. Алёкса Мароза малодшага, адбылося 28 лістапада ў ягоным памешканьні. Сабралася, як на нашу расьцярушанасьць у гэтым найбольшым штаце Аўстраліі, вялікая колькасьць суродзічаў. Сп-сярод іх найбольш выдзялялася моладзь, якая нарадзілася ў Аўстраліі ды мае жаданьне ведаць мінуўшчыну бацькоў і дзядоў, каб трымацца сваіх каранёў. Гэтая акалічнасьць напайнула старэйшых, шэрагі якіх штагоду радзеюць, гонарам і прыемным пачуцьцём.

Адкрыў сьвяткаваньне стыршыня БАЎЗА сп. Міхась Раецкі малодшы. Вітаючы прысутных і дзякуючы ім за прыбыцьцё (некаторыя прыехалі за больш як 500 кілямэтраў), старшыня выказаў задавальненьне з таго, што моладзь не парывае лучнасьці з бацькаўскай спадчынай ды што колькасьць зацікаўленых усё зьбіліваецца.

Урачыстасьць пачалася беларускім і аўстралійскім гімнамі. Было прачытанае прынагоднае прывітаньне ад старшыні Беларускага культурна-грамадзкага клюбу ў Сыднэі сп. М. Лужынскага. Сп. А. Мароз старэйшы прачытаў прозьвішчы адыйшоўшых у вечнасьць сяброў БАЎЗА, памяць якіх была ўшанаваная хвілінай маўчаньня.

Рэфэрат паангельску прачытаў старшыня БАЎЗА, падкрэсьліўшы важнасьць Слуцкага чыну для моладзі. Пабеларуску чытаў рэфэрат Р. М. на тэму змаганьня Беларусаў за сваю дзяржаўнасьць, ідэя якое была стрыжнём беларускага нацыянальнага адраджэньня.

Сьвяткаваньне закончылася супольным пачастункам, за зрыхтаваньне

якога належыцца шчырая падзяка сп. А. Марозу малодшага, сп-ням Марыі Мароз і Сьвятлане Мастэляж, сп-ні Зосі Ёлаб і дачцы Марыльцы, сп-ні Маргарэце Раеўскай ды ўсім сяброўкам БАЎЗА.

Сябра ўдзельнік

МЭЛЬБУРН (АЎСТРАЛІЯ)

Угодкі Слуцкага змаганьня былі адзначаныя ў нядзелю 29 лістапада. Па багаслужбе, літургіі й паніхидзе, адслужаных у царкве БАПЦ а. А. Кулакоўскім, адбылася ў Беларускам Доме акадэмія. Удзельнікаў вітаў сп. У. Сідлярэвіч, старшыня Беларускага Цэнтральнага Камітэту ў Мэльбурне. Кароткі рэфэрат на тэму дня прачытаў сп. П. Гуз, падкрэсьліўшы вялікі ўдзел сялянства ў змаганьні з маскоўскім акупантам. Хвілінай цішыні была ўшанаваная памяць усіх змагаюў за Беларусь.

Сп. В. Шнэк расказаў пра канфэрэнцыю ў Тайпэі Сусьветнай Антыкамуністычнай Лігі, у якой ён зьдзьвюма дочкамі браў удзел. Прыгэтым ён падзякаваў усім, хто дапамог фінансава ўзяць удзел у гэтай важнай канфэрэнцыі.

У мастацкай частцы чыталі вершы: сп. М. Скабей, сп-ня В. Шэйпак, сп. П. Гуз і сп-ня Н. Груша.

Урачыстасьць скончылася супольным адспяваньнем гімну «Мы выйдзем шчыльнымі радамі».

Супольны пачастунак даў нагоду пагутарыць ды адвесці душу п'яннем улюбёных беларускіх песняў.

Быў праведзены збор грошай на газэту «Беларусь» ды на беларускую радыяпраграму ў Пэрце ў Зах. Аўстраліі. Як заўсёды пры падобных нагодах, прадаваліся беларускія выданьні.

Шкада толькі, што ўдзельнікамі былі амаль толькі старэйшыя асобы.

М. Н.

АДЭЛЯЙДА (АЎСТРАЛІЯ)

Тут сьвята гэрою было зладжанае 29 лістапада Беларускам Аб'яднаньнем у Паўдзённай Аўстраліі ды беларускай парафіяй. Пасьля літургіі й паніхиды, адслужаных а. Міхасём, у прыцаркоўнай залі адбылася акадэмія. Адчыніў яе сп. У. Станкевіч. Хор прапаяў гімн «Мы выйдзем шчыльнымі радамі» ды жалобны марш «Сьпі пад курганам гэрою».

Старшыня Беларускага Аб'яднаньня сп. Мікола Колес, прывітаўшы ўсіх з Днём Гэрою, зрабіў зьмястоўны даклад на тэму дня ў беларускай і ангельскай мовах. Маладая й актыўная Беларуская сп-чна Наташа Якша, апрапунтая ў нацыянальны касцюм, якая вяла акадэмію, падзякавала сп. Колесу за ягоны рэфэрат.

Па супольным абедзе, на якім ежы было ўдоталь і які прайшоў у прыемнай атмасфэры, адбыўся кацэрт. Хор прапаяў колькі народных песень, а наш выдатны аматар сп. В. Зелянеўскі выступіў з гумарыстычнымі аравяданьнямі. Выканаўцы праграмы былі ўзнагароджаныя бурнымі воплескамі.

Янка Яр

ДЗЯКУЕМ ЗА ВЫРАЗКІ

За прэсавыя выразкі ды іншыя матар'ялы, выкарыстаныя ў газэце, дзякуем: Я. Міхалюку, В. Махнач, М. Раеўскаму, А. Міцкевічу, М. Казьлякоўскаму, М. Нікану, Я. Юхнаўцу, А. Лашуку, К. Акулу.

Рэдакцыя «Беларуса».

УГОДКІ...

ТАРОНТА (КАНАДА)

Святакаваньне Дня Гэрояў адбылося тут 29 лістапада й было спалучанае із 125-мі ўгодкамі газеты «Мужыцкая Праўда». Урачыстасьць была наладжаная стараньнем галоўнай управы Згуртаваньня Беларусаў Канады.

Старанна зрыхтаваная ў залі Беларускага Рэлігійна-Грамадзкага Цэнтру выстаўка тэкстаў «Мужыцкае Праўды», «Лістоў з-пад шыбеніцы», партрэтаў Кастуся Каліноўскага, партрэтаў дзеячоў беларускае культуры, грамадзкіх і палітычных дзеячоў, пачынаючы ад Рагвалода й Рагнеды, наглядна гаварыла аб пашане нашых Гэрояў-змагароў, нашай гісторыі, нашых каранёў.

У часе багаслужбы варту са сьцягамі — беларускім і канадзкім — трымалі нашыя вэтэраны. Пасьля застольнай бяседы, падрыхтаванай сп-нямі Марыяй Ганько ды Лідай Цялеш, адбылася акадэмія, якую вёў сп. Алесь Шаршуновіч. Тон сходу надала супольна адсьпяваная песьня «Сьпі пад курганам гэрояў...». Вітаў прысутных Старшыня Рады БНР др. Язэп Сажыч.

Старшыня ЗБК др. Раіса Жук-Грышкевіч прачытала даклад на тэму «Мужыцкая Праўда і Кастусь Каліноўскі».

Якім геніем і волатам духа мусіў быць 23-24-гадовы юнак Кастусь Каліноўскі! Выдаваная ім першая беларуская газета «Мужыцкая Праўда» адлюстроўвала праграму паўстаньня: зраўнаваньне ў правах усіх людзей краю, наданьне селяніну статусу грамадзяніна й палепшаньне ягонага матэрыяльнага быту, скасаваньне прывілеяў паноў і шляхты. Урад краю мае дабаць пра дабро усіх людзей, суды маюць сыдэрагчы справядлівасьці, школы маюць навучаць, як жыць карысна й справядліва, а ня вучыць толькі «...каб ты знаў чытаць памаскоўску, а то для таго, каб цябе заўсім перарабілі на маскала».

Масква здушыла паўстаньне, а 22 сакавіка 1864 г. ягоны кіраўнік Кастусь Каліноўскі быў павешаны на Лукішскім пляцы ў Вільні.

Хоць Каліноўскі пражыў толькі 26 гадоў, ён зрабіў вялізарны ўплыў на разьвіцьцё беларускага нацыянальна-вызвольнага руху. Ягоны заклік да змаганьня за «вольнасьць» пачуюць слухачкі ды пойдучь бараніць Беларускую Народную Рэспубліку, пойдучь «паміраць, каб жыла Бацькаўшчына!»

Даклад аб Слуцкім збройным чыне прачытаў старшыня Таронтаўскага аддзелу ЗБК сп. Мікола Ганько.

Сымбалічны сьпіс Гэрояў Беларусі, адчытаны пісьменнікам Кастусём Акулам, і супольна адсьпяваны нацыянальны гімн «Мы выйдзем шчыльнымі радамі...» закончылі ўрачыстасьць.

Р. Жук-Грышкевіч

ТАРОНТА (КАНАДА)

У парафіі Сьв. Еўфрасіньні Полацкай у Таронта дзень угодкаў Слуцкае абароны БНР пачаўся ўрачыстай літургіяй, адслужанай настаяцелем а. Паўлам Вялікім у суслужэньні з а. Віталем Сагайдакіўскім, ды паніхдай па змагарох-гэроях.

Пасьля багаслужбы адбылося ўрачыстае паседжаньне, якое адкрыў і вёў сп. М. Кухарчык. Прынагодны даклад прачытала сп-ня В. Пашкевіч. Дакладчыца выказала думку, што ахвярная кроў слухачкоў-гэрояў усё-ж пралілася не дарма. Не дарма таму, што іхнае збройнае выступленьне на фоне агульнага нацыянальнага ўздыму

на Беларусі ў 1917-20 г.г. канчаткова пераканала захопнікаў аб наважанасьці беларускага народу ў ягоным імкненьні да волі й незалежнасьці. Бальшавікі былі змушаныя стварыць, няхай сабе й фікцыйную, беларускую дзяржаву, у якой, нягледзячы на шматгадовы тэрор, нішчэньне беларускае культуры й ейных дзеячоў, вырасьлі кадры вучоных, пісьменьнікаў і паэтаў, кадры беларускіх патрыётаў.

І цяпер, калі ў Саветах уведзеная «галоснасьць», беларускія патрыёты ў прэсе і на розных паседжаньнях гавораць аб неабходнасьці адбудовы беларускага школьніцтва, пішуць аб хвальшаваньні беларускае гісторыі і ў сувязі з гэтым дамагаюцца выданьня новых падручнікаў гісторыі для школаў. Крытыкуецца няпісьменнасьць, калечаньне беларускае мовы ў савецкай прэсе, радыё ды тэатры.

Урачыстасьць закончылася агульным сыпевам «Сьпі пад курганам гэрояў» ды супольным абедам.

В. П.

ПАРЫЖ (ФРАНЦЫЯ)

У нядзелю 29-га лістапада больш за 20 асобаў сабраліся на багаслужбу, якую адслужыў Апостальскі Візытатар а. Аляксандар Надсон. Ён разоў чатыры-пяць на год прабывае сюды зь Лёндану, і мы маем прыемнасьць дзяліцца зь ім весткамі зь беларускага жыцьця.

У часе багаслужбы а. Аляксандар успамінаў пра вялікіх Беларусаў-парыжанаў, што адыйшлы ад нас у вечнасьць дзесяць гадоў таму: а. Леў Гарошка памёр у ліпені, а сп. Уладзімер Шыманец у жніўні 1977 году.

Па багаслужбе адбылося ў памешканьні душпастырства на 65 rue des Gravilliers, прыгожа пераробленым, сустрэча са сьціплым пачастункам (дзякуючы жанчынам, Беларускам і Францужанкам). Колькі прыемных гадзінаў прайшлі ў гутарках на розныя тэмы ды ўспамінах пра а. Гарошку й сп. Шыманца. Кожны з нас зразумеў і адчуваў, што любасьць да свайго краю была галоўным рухавіком у іхнай высакароднай і адданай дзейнасьці ў нашай грамадзе. Пра гэтых багатых духам людзей нам нельга забывацца.

Пад вечар, калі ўсе пачалі разьзяджацца дамоў, мы дзякавалі тым, хто прыехаў на нашу ўрачыстасьць з правінцыі, з Ардэнаў, ды нават і з Бэльгіі.

М. Смага

ЛЁНДАН (АНГЕЛЬШЧЫНА)

Святакаваньне, арганізаванае Лёнданскім аддзелам Згуртаваньня Беларусаў у Вялікай Брытаніі, адбылося ў сыботу 28 лістапада ў памешканьні Беларускай Бібліятэкі імя Ф. Скарыны.

Адчыніў акадэмію сп. Я. Міхалюк, старшыня ЗБВБ. Прывітаўшы ўдзельнікаў, сярод якіх былі й госьці зь Беласточчыны, зачытаў прывітальныя лісты ад сп. Д. Касмовіча, кіраўніка Беларускага Вызвольнага Фронту, ды сп. Я. Пятроўскага з Амэрыкі.

З рэфэратам выступіў сп. А. Ражанец, прысьвяціўшы шмат увагі пэрыяду пасьля Слуцкага змаганьня. Дакладчык гаварыў пра беларускіх дзеячоў як з БНР, так і з БССР (Чарвякоў, Жылуновіч, Галадзед, Лёсик, Б. Тарашкевіч, Ластоўскі, Цьвікевіч, Ігнатоўскі, Луцкевіч, Рак-Міхайлоўскі ды іншыя), якія загінулі за часамі сталінскага тэрору. Хвілінай цішыні была ўшанавана памяць усіх тых, што аддалі сваё жыцьцё, каб жыла Беларусь.

ДЗЕНЬ ПАМЯЦІ АХВЯРАЎ СТАЛІНІЗМУ

Палітычны мітынг у Менску



Помнік Янку Купалу, каля якога адбыўся мітынг.

Як мы падалі ўжо ў папярэднім нумары «Беларуса», у Менску ля помніка Янку Купалу адбыўся 1-га лістапада летась палітычны мітынг, на які войстра зарэагавала газета «Советская Белоруссия», але — паказальна для гарбачоўскае «галоснасьці»! — ніякі іншы орган рэспубліканскага друку не заікнуўся ні словам пра гэтую падзею. «Сов. Белоруссия» (за 17-га й 18-га лістапада) прысьвяціла мітынгу вялікі матар'ял («палемічныя нататкі») свайго карэспандэнта А. Майсёна. «Нататкі» апублікаваныя пад заг. «Меркай памяці».

На мітынгу, які Майсёна называе «сустрэчай», было шмат моладзі, інтэлігенцыі, усіх каля 200 асобаў. Су-

сый, — разрывалі восеньскую цішыню імёны дзясяткаў бязьвінных людзей — дзеячоў беларускае савецкае навукі й культуры, кіраўнікоў партыі й дзяржавы, абылганах жорсткімі чуткамі й загубленых цёмнымі днямі разгулу рэпрэсіяў неразборлівай «караючай рукой».

«Але раптам, — піша далей Майсёна, — у выступленьні аднаго з аратараў, што прадстаўляў сабой аб'яднаньне «Тутэйшыя», прагучэла, як вераломны выстрал, слова «генацыд» у дачыненні да рэпрэсіяў 30-х гадоў на Беларусі».

І тут Майсёна, не назваўшы прозьвішча таго прамоўцы, узяўся бічаваць яго за тое, што ён не зазірнуў у савец-

«Заўсёды браджэньне ў розумах людзей пачынаецца з браджэньня ў розумах інтэлігенцый. Гэта тыя самыя дрожджы ў любым грамадстве, якія выклікаюць новыя працэсы». — М. Гарбачоў на сустрэчы ў Вашынгтоне з прадстаўнікамі амэрыканскае грамадзкасьці 8 сьнежня 1987 г. («Зьвязда», 10.XII.87)

стрэча адбылася на адзначэньне памяці продкаў у духу традыцыйнага беларускага сьвята «Дзяды». Урачыстасьць пачалася дэклямацыяй вершу Янкі Купалы: «Сьпеце ўсе тыя, што праўды па сьвеце шукалі, і, не здабыўшы, ў дамоўкі бяз часу зыйшлі...». Купалаўскія словы, піша Майсёна, «задалі агульны настрой, агульную танальнасьць дня памяці, які разгортаўся далей у выступленьні пісьменьніка (прозьвішча якога аднак Майсёна не назваў), «які расказаў пра асноўныя этапы беларускае гісторыі». Там-жа маладыя паэты з аб'яднаньня «Тутэйшыя» дэклямавалі свае вершы.

«Як удары хаўтурнага звону, — піша карэспандэнт «Советской Белорус-

Короткім успамінам падзяліўся случчак сп. Хв. Дзімітраў, які дакладна памятае тыя падзеі.

Быў прачытаны верш сп. Ю. Весялкоўскага, прысьвечаны случчакам, верш доўгі, глыбока прадуманы гістарычна, шырока ахопліваў розныя мэнтэ змаганьня.

Адсьпяваньнем жалобнай песьні «Сьпі пад курганам гэрояў» акадэмія была закончана.

Зьбіраліся ахвяры на газэту «Беларус».

Сьціплым пачастункам завяршыўся сьвяточны вечар.

А. Зданковіч

кі слоўнік, каб даведацца, што значыць слова «генацыд». У савецкім-жа энцыкляпэдычным слоўніку сказана, нагадвае Майсёна, што «генацыд — адно з найжэйшых злачынстваў супраць чалавецтва, зьнішчэньне паасобных групаў жыхарства паводля расавых, нацыянальных ці рэлігійных прыкметаў». Майсёна ня думае, каб знайшліся на Беларусі «сумленныя людзі, якія паважна сталі-б цьвердзіць, што ў дачыненні да беларускага народу ў 30-х гадох праводзілася палітыка генацыду». Выходзіць, што на мітынгу былі й «нясумленныя» людзі, бо вось Майсёна піша: «На вялікі жаль, знайшліся сярод удзельнікаў мерапрыёмства людзі, якія напорна паўтаралі гэты тэрмін» («генацыд»). Слухачы, відаць, згаджаліся з прамоўцамі, бо Майсёна нічога не сказаў, ці хто-небудзь на мітынгу пратэставаў супраць азначэньня сталінскае палітыкі як генацыднае.

У духу прамоваў удзельнікі мітынгу прынялі ліст-зварот, у якім ёсьць «дамаганьне публічна назваць прозьвішчы ня толькі тых, хто пацярпеў гадамі рэпрэсіяў, але ўсіх тых, хто 30-мі гадамі рабіў «злачынствы». Як заяўлена, «у імя гістарычнае справядлівасьці».

У лісьце-звароце, зазначае Майсёна, «няма месца для сумлеву: адшукаць

(Заканчэньне на 4-й б.)

ДЗЕНЬ ПАМЯЦІ

(Заканчэнне з 3-й б.)

усіх тых, хто браў удзел у рэпрэсіях 30-х гадоў і пагалоўна абвесьціць іх 'злачынцамі' з усімі вынікамі, што адсюль выплываюць».

Далей Майсеня ўзяўся аспрэчваць гэтае дамаганьне-звінавачаньне, аргументуючы тым, што шмат хто з гэтых сталінскіх памагатых «шчыра верыў», што іхныя дзеянні — нішто іншае, як трыюмф правасудзьдзя ад імя ўсяго працоўнага народу». «Ня проста сёньня, па дзесяцігодзьдзях, — піша літасьцівы савецкі журналіст, — вяршыць пэрсанальны суд». Як над «калябарантамі» пад нямецкай акупацыяй, дык суд вяршыць проста, мерцвяком нават спакою няма, а як над сталінскімі, дык няпроста.

Майсеня са скуры вылузваецца, шукаючы выпраўданьня сталінскім апрычнікам ды іхным памагатым. «Страты мінулага, — піша ён, — не павінны засланяць цудоўных дасягненьняў беларускага народу ў нашыя дні». Але! Гэткіх «дасягненьняў», як ліквідацыя беларускіх школаў, прыкладам, па ўсіх гарадох і мястэчках рэспублікі ды падобных «здабыткаў», пра якія напісалі Гарбачову аўтары двух адкрытых лістоў (прамоўчаных газэтай «Советская Белоруссия» ды ўсімі іншымі рэспубліканскімі органамі друку).

Цікавая дэталі. «Сяго-таго, — піша Майсеня, — ідэя правядзеньня сустрэчы (г. зн. мітыngu — рэд. «Б-са») застала зьнянацку — як-нік не санкцыянаваная 'згары', а ініцыятыва, што прыйшла 'знізу', і вельмі неадназначнага характару». «Фармальна на правядзеньне гэтага мерапрыёмства ня было дадзена дазволу», паведаміў Майсеня.

Дарэчы, аб'яднаньне маладых пісьменьнікаў «Тутэйшыя» карэспандэнту «Сов. Белоруссии» ня зусім спадабалася сваім назовам. Назоў «Тутэйшыя», піша Майсеня, «уж больно папахивает каким-то местничеством, отгороженностью».

Характарызуючы сустрэчу ля помніка Купалу, Майсеня прызнаў, што яна «ўдалася сваёй шчырасьцяй, сваёй адкрытасьцяй і дабразычлівасьцяй». Прыгэтым карэспандэнт зазначыў, што гэткіх якасьцяў не стае якраз у праводжаньні савецкіх афіцыйных сьвятаў. «Адкуль бярэцца на іх абьякаваньне?» — пытаецца Майсеня, і адказу на гэтае пытаньне не дае.

Майсеня выказаў задаваленьне, што на мітыngu не знайшлі падтрыманьня «інтрыганы», якія агітуюць спадзішка «за вызваленьне беларускага народу», падбукторваюць «неўзмацнелыя розумы й душы».

Мітынг ля помніка на сквэры імя Купалы быў падзеяй спантанічнай. «У часе жывой, наэлектрызаваанай дыскусіі, якая адбылася пасля ўзлажэньня кветак ля падножжа помніка Янкі Купалы, што сымбалізавала сабой пакланеньне памяці ўсіх продкаў, адбыўся ў шмат чым паказальны для атмасфэры сустрэчы выпадак, — расказвае Майсеня. — Няма чаго хаваць, рознай была рэакцыя ўдзельнікаў на імпрэвізавааны выступленьні — каго слухалі стрымана, зь яўнымі прыкметамі цягліўсьці, кагосьці іншага з затоненым дыханьнем і праводзілі воплескамі, кагосьці агарошвалі зь месца зьдэлівымі, але справядлівымі пытаньнямі ды змушалі замоўкнуць. Словам, усялякае было. А тут у гарце аднаго з выступленьняў, якое прагучэла ў расейскай мове, раздаліся незадаволеныя галасы з гушчы натоўпу — няма чаго, бач, прапаганду весьці. Прыкрычалі ды адразу-ж асекліся, прыкусілі языка — не знайшлі падтрыманьня, пустынным голасам пра-

крычалі. У прыдачу, тыя, што побач стаялі, дружна асадзілі выскачак — калі ўжо дэмакратыя, дык, калі ласка, слухаць: не згаджаешся, сам выступі, а іншым рота не затыкай. Прадметная навучка тым, — зазначае Майсеня, — хто прыйшоў пацешыць сябе скандалам — маніліся мора сярнічкай запаліць, а выйшаў 'пшык' у лужыне, у якую самі й селі».

Майсеня кажа, што колькі дзён пазьней у гутарцы з адным літаратарам той сказаў яму пра мітынг: «А там-жа былі й падбукторшчыкі, чулі, як яны намагаліся з натоўпу камандаваць, але не ўдалося». І Майсеня падагульняе: «Не з таго Беларусы матар'ялу, які танымі нацыяналістычнымі ідэямі і лёзунгамі запаліць можна».

ЦАРЫЗМ І «КУЛЬТУРНЫ ГЕНАЦЫД»

«Судовая практыка XVII-XVII ст.ст. (у Рэчы Паспалітай) ня ведае прэцэдэнтаў, што сьветчылі-б пра афіцыйную забарону пісаць, друкаваць і, тым больш, гаварыць пабеларуску. Адміністрацыйнае 'права' забараняць беларускую літаратурную мову было ўпяршыню 'вынайджэна' вялікадзяржаўнай бюракратыяй на чале з царом. Аб'ектыўна гэта быў 'культурны генацыд', які крывадушна 'апраўдваўся' неабходнасьцю захаваньня 'палітычнае і літаратурнае адзінства рускага народу'». («Беларусь», 1987, № 11, б. 25).

Ліквідацыя беларускага школьніцтва ў БССР крывадушна апраўдваецца працэсам гэтак званага «збліжэньня й злічэньня» савецкіх нацыяў.

«НІВА» ПРА МЕНСКІ МІТЫНГ

З артыкулу газэты «Ніва» (29.XI.87), прысьвечанага аднаўленьню гістарычнае памяці ў беларускім народзе, даведваемся, між іншага, наступнае:

«Мітынг, які адбыўся 1 лістапада г.г. — на дзяды — у менскім парку імя Купалы, быў прысьвечаны памяці забытых нацыянальных гэрояў, ахвяраў шавіністычнай палітыкі самадзяржаў і ахвяраў сталінскага тэрору. Мітынг быў характэрны тым, што ўдзельнічалі ў ім ня толькі нефармальныя беларускія суполкі («Талака», «Тутэйшыя», «Няміга», «Галіна»), для якіх сама гісторыя сьвядома стала Бацькаўшчынай, але й шырокія слаі насельніцтва, многія зь якога апынуліся тут выпадкова і, мабыць, упяршыню далучыліся да роднае мовы, культуры, гісторыі і адчулі сябе Беларусамі, дзецьмі тае зямлі, на якой жывуць».

«ТАЙМС» ПРА ПРАТЭСТ БЕЛАРУСАЎ

Лёнданская газэта «Таймс» у нумары за 8.XII.87, падаючы аб прыездзе савецкага лідэра ў Лёндан і ягоную сустрэчу з Прэм'ерам Маргарэтай Татчэр, зьмясьціла кароткую вестку пра «нацыяналістычны пратэст» на Беларусі. «Таймс», спасылаючыся на газэту «Советская Белоруссия», паведаміў, што на Беларусі адбылася ў лістападзе нацыяналістычная дэманстрацыя, якая ўважаецца за беспрэцэдэнтную.

БЕЛАРУСКІ ПРАВАСЛАЎНЫ КАЛЯНДАР

У Мэльбурне ў Аўстраліі выйшаў «Беларускі праваслаўны Каляндар» на 1988 год у апрацаваньні а. Аляксандра Кулакоўскага, які ўжо больш за 25 гадоў выдае рэгулярна гэтакія календары.

18-Я СУСТРЭЧА БЕЛАРУСАЎ ПАЎНОЧНАЕ АМЭРЫКІ

Згодна з пастановай грамадзкай нарады, што адбылася ў Тароньце 27 верасьня летась, ды пастановы галоўнай управы Згуртаваньня Беларусаў Канады 24 кастрычніка ў параўменьні із старшынём Беларуска-Амэрыканскага Задзіночання сп. Антонам Шукелойцем, **18-я Сустрэча Беларусаў Паўночнае Амэрыкі адбудзецца 3, 4 і 5 верасьня 1988 году ў Тароньце, Канада.**

Сустрэча будзе прысьвечана абароне Беларускай Мовы й 400-м угодкам Статуту Вялікага Княства Літоўскага. Адзначаныя будучы і 125-я ўгодкі паўстаньня 1863 году ды 1000-годзьдзе Хрысьціянства ў Беларусі. Плянэцца выстаўка абразоў беларускіх мастакоў Паўночнай Амэрыкі на тэму няшчасьця, спрычыненага Чарнобыльскай атамнай аварыяй у красавіку 1986 году.

Арганізатары Сустрэчы, Згуртаваньне Беларусаў Канады й Беларуска-Амэрыканскае Задзіночаньне, запрашаюць і заклікаюць усіх суродзічаў на 18-ю Сустрэчу Беларусаў Паўночнае Амэрыкі ў пульсуючае культурным і палітычным жыцьцём Таронта.

Старшыня ЗБК

ВІТАЕМ СП. АЛЯКСАНДРА СТАГАНОВІЧА

Зь 98-мі ўгодкамі жыцьця, што спаўняюцца 25 студзеня сёлета, шчыра вітаем аднаго з найбольш заслужаных грамадзкіх дзеячоў, былога пасла Польскага сойму, няўтомнага працаўніка на беларускай палітычнай і рэлігійнай ніве, актыўнага й цяпер прыхаджаніна царквы Жыровіцкае Маці Божай БАПЦ у Гайленд-Парку, сябру царкоўнага хору, **сп. Аляксандра Стагановіча** ды зычым яму ў добрым здароўі дачакацца традыцыйна жаданых і недалёкіх ужо 100 гадоў.

Галоўная й мясцовая управы БАЗА Рэдакцыя «Беларуса»

ВІТАЕМ СП. МІКОЛУ ПРУСКАГА

З 60-мі ўгодкамі жыцьця, што споўніліся 1-га студзеня сёлета, вітаем заслужанага грамадзкага й культурнага працаўніка, друкара, рэдактара-выдаўца часопісу «Беларускі Сьвет» **сп. Міколу Прускага** ды зычым яму шмат гадоў здароўя й плённае далейшае дзейнасьці на ніве беларускага друкаванага слова. Жадаем памыснага заканчэньня друкаваньня вялікае кнігі «Скарыніяна».

**Управа БІНІМ
Управа БАЗА**

З жыцьця ў Аўстраліі

СХОД БЕЛАРУСКАГА АБ'ЕДНАНЬНЯ

Адэляйда, Аўстралія. — 6-га верасьня 1987 г. адбыўся перавыбарчы сход сяброў беларускай грамады ў Адэляйдзе. Старшыня аб'яднаньня сп. Я. Ролсан адчыніў сход ды ў кароткай справаздачы пайнфармаваў сяброў, што было зроблена ўправаю за двухгадовую кадэнцыю. Асабліваю ўвагу ён зьвярнуў на тое, што ў лютым 1988 г. пры дзяржаўным музэі ў Адэляйдзе будзе часова адчыненая сэкцыя Беларускага сацыяльна-гістарычнага музэю, куды трэба даць больш экспанатаў з нашае мінуўшчыны й добра прайнфармаваць пра Беларусь і ейнае месца ў Эўропе.

Скарбнік сп. Калесьніковіч зачытаў фінансавую справаздачу, рэвізійная камісія прызнала працу скарбніка і управы добрай, і агульны сход даў абсалюторыюм.

З прычыны здароўя Янка Ролсан адмовіўся ад становішча старшыні, а на далейшую двухгадовую кадэнцыю выбраная ўправа ў наступным складзе: старшыня — сп. Мікола Колес, сакратар — сп-ня Яўгенія Юрша, скарбнік — сп. Янка Ролсан, вонкавыя сувязі — сп. Кастусь Станкевіч.

Янка Яр

600 БЕЛАРУСКІХ РАДЫЯПЕРАДАЧАЎ У СЫДНЭІ

24-га лістапада 1987 г. праз этнічную радыястанцыю 2EA (Ethnic Australia) была перададзена 600-я беларуская праграма. Быў гэта фактычна падвойны юбілей, бо праграма была прысьвечаная 67-м угодкам Слуцкай Абароны БНР.

Першая беларуская радыяпраграма ў Сыднэі была перададзена 20 ліпеня 1976 году. Ад таго часу рэгулярна працавалі ў радыё А. Качан, А. Каранеўская і М. Лужынскі, а дапамагалі др. О. Качан, др. Я. Малецкі, П. і М. Мілеўскія, А. Васіленя. Трэба адзначыць, што наша грамада адразу-ж падтрымала нас маральна ды, пакуль была патрэба аплочваць тэхнікаў і станцыю, — матар'яльна. У тым часе праз этнічнае радыё перадавалі 17 нацыянальнасьцяў, але лік іх увесь час узрастаў, і сёньня станцыя працуе 18 гадзін у суткі сем дзён на тыдзень ды перадае ў 57 мовах сьвету.

Пачатак працы ў радыё быў няпэўны, нясьмелы, бо ніхто з нас ня меў дазнаньня ў гэтай галіне. Аднак памаленьку набралі адвагі, распусьцілі крыльце й праца пайшла нармальным рытмам. Працаваць было лёгка й прыемна, бо ўсе сябры Беларускага Радыёвага Камітэту былі аднадумцы. Паводля вогучаў слухачоў, праграмы нашы былі цікавыя, разнастайныя і на высокім узроўні. Бязумоўна, недаспа-

добы былі нашыя перадачы савецкаму пасольству, бо мы заўсёды гаварылі праўду, ня выклікаючы антаганізмаў і не завайстраючы дачыньняў зь ніводнай нацыянальнасьцяй.

Так добра ўсё склалася, што, здавалася-б, нам толькі жыць ды весяліцца. Але раптам — крызіс! 4-га сьнежня 1982 году, раптам, ад удару сэрца памёр Аркадзь Качан, а празь няцэлыя чатыры месяцы, 30 сакавіка 1983 году, ад рака, — Аўгенія Каранеўская. Громам прыбіты й ашаломлены астаўся адзін Міхась Лужынскі. Надзвычай цяжкі быў гэта пэрыяд, ды хіба перамагло ўсьведамленьне абавязку й пачуцьцё нацыянальнага гонару. Страцілі шмат калярыту й разнастайнасьці нашыя перадачы, сталіся больш манатоннымі, але дзякаваць Богу яшчэ працягваюцца.

Этнічнае радыё будзе яшчэ існаваць тут у Аўстраліі, але ці будзе ў ім беларуская сэкцыя, гэта вялікі пытаньнік. Канечна патрэбная зьмена, а кандыдатаў пакульшто няма.

На заканчэньне хачу сардэчна падзякаваць др. Віктару Сянкевічу зь Гішпаніі за ягонныя скрыпты ды ўсім, хто да мяне піша або служыць парадай, добрым словам. Дзякую Вам, дарагія слухачы — да сустрэчы ў эфіры ў наступны аўторак гэтай самай парой.

Міхась Лужынскі

ДАКЛАД ДР. Б. РАГУЛІ

Савецкі экспансіянізм

Лёндан, Ант., Канада. — Др. Барыс Рагуля, які адначасна із сваёй лекарскай практыкай выкладае мэдычныя дысцыпліны на Вэстэрнскім Унівэрсытэце Канады, быў запрошаны студэнцкай радай гэтага ўнівэрсытэту прачытаць лекцыю на тэму Афганістану й савецкага экспансіянізму. Доклад папулярнага прафэсара адбыўся 25 лістапада.

У сваім выступленьні др. Рагуля сказаў, што ў мамэньце акупацыі Афганістану ў сьнежні 1979 г. палітычны курс Крамля ані духам ані літарай ня быў адыйшоўшы ад сталінскае канцэпцыі будаваць сацыялізм у сваёй краіне ды выносіць яго на вонкі. Докладчык правёў гістарычную паралель. Гэтак, як сусупкі Гітлеру з боку заходняэўрапейскіх дзяржаваў, пачынаючы ад Мюнхэнскай канфэрэнцыі (1938 г.), заахвоцілі яго да далейшай агрэсіі, гэтак сусупкі Сталіну, пачынаючы ад Ялцінскае канфэрэнцыі (1945 г.), заахвоцілі Савецкі Саюз да экспансіі ў Эўропе, Афрыцы, у Караібскім моры (Куба), у Цэнтральнай Амэрыцы (Нікарагва) ды ў Афганістане.

Далей др. Рагуля нагадаў, што Ялцінская канфэрэнцыя была аб'ектам спрэчак паміж гісторыкаў, бальшыня якіх характарызаваў яе, як здраду — Захад ахвяраваў свабоду народаў Цэнтральнае Эўропы за згоду Масквы падпісаць умову. Др. Рагуля зачытаваў ліст амэрыканскага міністра замежных справаў з 27.І.1945 г., у якім сказана наступнае: «Мы ведаем, што Сталін хоча моцную й незалежную Польшчу з дэмакратычным урадам і ў добрых дачыненнях з Савецкім Саюзам і Захадам». Докладчык зазначыў: як сьмешна выглядае гэтае цьверджаньне, гледзячы на вынікі Ялцінскае ўмовы і бачачы, што ніводная з краінаў Цэнтральнай Эўропы не атрымала магчымасьці правесці вольныя выбары.

Гаворачы аб савецкім тэроры ў Афганістане, др. Рагуля прааналізаваў падобны тэрор на Беларусі ў канцы 1920-х і ў 1930-х гадох, а таксама на Украіне, у Прыбалтыцы ды ў іншых падсавецкіх рэспубліках. Ён закончыў даклад, звараваючыся да аўдыторыі: Мы чуем пра гвалт савецкіх уладаў, забойствы ня толькі паасобных людзей, але генацыд у дачыненні да цэлых нацыяў, і мы зачыняем вакно, каб ня бачыць, каб ня быць уцягнутымі. Дакуль-жа мы будзем заставацца аб'якавымі? Калі лідэры нямецкага нацызму былі пакараныя за злачынствы, зробленыя імі на акупаваных тэрыторыях, у тым ліку й на Беларусі, дык ці-ж дойдзе калі-небудзь да таго, што й злачынцы савецкія, якія на працягу 70 гадоў тварылі генацыд і твораць яго далей у Афганістане, будуць прыцягнутыя да адказнасьці? Адказ на гэтае пытаньне, сказаў др. Рагуля, я пакідаю вам, маладому пакаленьню, якое, магчыма, зробіць свой уплыў на палітыку Заходняга сьвету.

Доклад др. Рагулі выклікаў жвавую дыскусію, бо сярод слухачоў былі студэнты з Афганістану і з Цэнтральнай Амэрыкі, а таксама з Афрыкі ды, пэўна-ж, Канадзкіх рознай палітычнай ахварбоўкі. Былі таксама й студэнты з пракамуністычнымі паглядамі, якія вельмі войстра атакавалі даклад, параўноўваючы савецкія мэтады з мэтадамі амэрыканскага ЦРУ (CIA). На гэта дакладчык адказаў: калі мы паглядзім на ўсе краіны, у якіх па Другой сусьветнай вайне было амэрыканскае войска, усе гэныя краіны ма-

юць цяпер выбарныя дзяржаўныя органы, вольныя выбары, якія праходзяць зусім незалежна ад Амэрыканцаў, а гэтыя краі, як Японія, нават стаяць эканамічна, магчыма, лепш як Злучаныя Штаты Амэрыкі.

У ходзе дыскусіі атрымалася ўражаньне, што студэнты ў бальшыні сваёй пагадзіліся з дакладчыкам і пасля падзякавалі яму шчыра за даклад ды запрасілі на абед, дзе абмен думкамі трываў далей у прыемнай сяброўскай атмасфэры.

Даклады гэтыя, бясспрэчна, вельмі карысныя для пашырэння імя Беларусі.

Як даведваемся, др. Барыс Рагуля запрошаны на даклад-сустрэчу з паслом Нікарагвы ў Канадзе. Нікарагванскі дыпламат будзе гаварыць пра палітыку свайго сандыніскага рэжыму, актыўна падтрымванага Масквою.

УГОДКІ А. АЛЯКСАНДРА НАДСОНА

24 лістапада ў касцёле Сьв. Марыі ў Бэры (Канада) адбылася ў гонар а. Аляксандра Надсона, Апостальскага Візытатара для Беларусі, сьв. Літургія з нагоды 29-х угодкаў ягонага сьвятарства, а пасля яе — прыняцьце ў кватэры сп-тва Жук-Грышкевічаў, арганізатараў сьвяткаваньня.

На багаслужбе, якую адпраўлялі два сьвятары, і на прыняцьці, апрача Беларусаў, былі й прыяцелі-Канадзкія з Бэры.

У часе застольнай бядседы Гаспадыня расказала каратка пра жыцьцё й дзейнасьць а. Надсона, ягоную навуковую, арганізацыйную, выдавецкую й душпастырскую працу.

ТАСС'АЎСКАЕ ЗАМАЗВАНЬНЕ КРЫВАВАЕ ПЛЯМЫ

Пра Катынскае злачынства й Ст. Станкевіча

Паводля выдаванае ў Вільні польскую газэты «Чэрвоны Штандар» (№ 232 за 7.X.87), Станіслаў Станкевіч быў адказны за расстрэл польскіх ахвіцэраў у Катынскім лесе. Пра гэта даведваемся зь лёнданскае польскае газэты «Дзеньнік Польскі і Дзеньнік Жолнежа» (№ 46 за 14.XI.87). Супрацоўніца гэтае газэты Крыстына Гжыбоўская, у арт. пад заг. «Белыя плямы» гісторыі найлепш вылізаць», пераказаўшы змест пісаніны ў «Чэрвоным Штандары» карэспандэнта ТАСС Ул. Мацяша пра ўдзел Станкевіча (імя не названае) «у зьверскіх забойствах польскіх ахвіцэраў у лесе пад Менскам», саркастычна зазначае: «І ўсё ясна. Польскія ахвіцэры, закатаваныя ў лесе пад Менскам — гэта Катынь. Ужо ведама, хто выконваў зьверскія забойствы — нейкі Станкевіч, што карыстаўся даверам нямецкае адміністрацыі, агент амэрыканскага імперыялізму». ...

«ЦРУ — аўтар катынскага забойства — васьмь спрытна, — зазначае Гжыбоўская, — і што найважнейшае, што гэта пацьверджана амэрыканскімі крыніцамі — зьняцьцё крывавае плямы з савецкае гісторыі».

Паводля Гжыбоўскае, артыкул Мацяша — «проста пераказ кніжкі нейкага Джона Лофтуса, выданай у ЗША».

Заўвага: Катынскае забойства польскіх ахвіцэраў было зробленае ў краіне 1940 году, калі др. Станіслаў Станкевіч працаваў настаўнікам у Наваградку.

100-ГОДЗЬДЗЕ ЭСПЭРАНТА

Вывучайма эспэранта для міжнароднага паразумеванья!

(кліч беларускіх эспэрантыстаў)

Эспэранта — дапаможная, пасья свае роднае, другая мова, створаная 100 гадоў таму навуковым спосабам паводля загадзе складзенага пляну як сродак міжнароднага паразумеванья.

Эспэранцкай мовы навучыцца можна лёгка й хутка. Граматыка мае толькі шаснаццаць правілаў, вельмі спрощаная ды ня мае выключэньняў. Словы ўтвараюцца на асновах, узятых з эўрапейскіх моваў, з дадаткам розных прыставак. Графіка аснованая на лацінскім альфабэце. Некалькі літараў маюць дыякрытычныя значкі і гэта змяняе колькасць літараў альфабэту. Націск у словах нязьменны, на перадапошнім складзе. Кожная літара прадстаўляе сабой толькі адзін гук. Дык як пішацца, так і вымаўляецца.

Аўтар гэтай міжнароднай мовы — ураджэнец заходня-беларускага гораду Беластоку, лекар і паліглёт *Л. Л. Замэнгоф* (1859-1917). Агульную мэдыцыну Замэнгоф студыяваў у Маскве (1879-81), а пасля — у Варшаве (1881-85). Першую лекарскую практыку ён адкрыў у літоўскім гарадку Вэйсэяй. У 1886 г. выехаў у Вёну на дадатковыя студыі акулістыкі. Як лекар-акуліст пачаў у 1889 г. працаваць у паўдзённа-ўкраінскім горадзе Херсоне. Адгэтуль у 1893 г. пераехаў у заходня-беларускі горад Горадню, а ў 1898 г. — у Варшаву.

Маючы падручнікі новай мовы ў рукапісах, др. Замэнгоф ня меў аднак грошай, каб іх выдрукаваць. Даўжэйшы час шукаў выдаўца, але ніхто не хацеў рызыкаваць сваймі грашыма. Нечакана прыйшоў зь фінансавай падтрымкай заможны купец з Коўні, з дачкою якога Замэнгоф у 1886 г. пазнаёміўся, а ў наступным годзе заручыўся й ажаніўся. Першы падручнік мовы эспэранта быў выдрукаваны ў Варшаве ў 1887 годзе.

Расейская цэнзура была тады суворая. Кожная навінка ў цэнзараў выклікала падозраньне. А атрымаць дазвол на друкаваньне ў розных мовах, як меркаваў др. Замэнгоф, будзе лягчэй, калі падручнік спачатку надрукуецца парасейску. Гэткі прадуманы плян выявіўся ўдалым, бо-ж пасля таго як

Jánka Kupála

SED KIU JEN IRAS?

El blank-rutena (bielarus)
livingo tradukis A. Paŭliukaviec.

Sed kiu jen iras, tie laŭ voj'
En granda amas', en granda malĝoj'?

— *Bielarusoj.*

Sed kion do poras, homo ĉe hom',
Kaj ĉiu malgrasa kvazaŭ fantom'?

— *Ofendiĝon.*

Sed kien do portas komune, ĝin,
Al kiu por plemdi je la destin'?

— *Al tutmondo.*

Sed kiu do ilin, ne nur milion'?
Instigas batali en ĉi-kolon'?

— *Malŝeliĉo.*

Sed kia do estas ilia vol',
De tiu blinda, surda popol'?

— *Homoj esti.*

El libro: Jánka Kupála "A chto tam idzie?" (na movach svietu), p. 137. Eldonejo "Mastackaja literatura", Minsk, 1982 h.

Эспэранцкія літары: Ĉĉ = ч, Ĥĥ = х, Ĵĵ = ж, Ĝĝ = дж, Ŝŝ = ш, Ŭŭ = ў.

зьявіўся падручнік эспэранта парасейску, царская цэнзура дазволіла выдрукаваць такія-ж падручнікі папольску, панямецку, пафранцузку й паангельску. А на наступны падручнік (ч. 2), ужо цалкам паэспэранцку, цэнзура дала дазвол на пачатку 1889 году.

Першы эспэранцкі слоўнік у пяціх мовах быў выдрукаваны ў 1893 г., а эспэранцкая хрэстаматыя — у 1903-ім.

Першы штомесячны часопіс мовы эспэранта пачаў друкавацца ў 1889 г. ў Нямеччыне. Але ў 1895 г. на прысланьне гэтага часопісу ў Расейскую імперыю царская цэнзура наклала забарону. Адзеля таго, што першы часопіс меў бальшыню падпішчыкаў у краёх, што былі пад расейскай акупацыяй, ды ў самой Расеі, то далей ён выходзіць ня мог. У канцы 1895 г. пачаў выдавацца другі эспэранцкі часопіс у Швэцыі.

Апошнімі гадамі налічваюць ад 130 да 140 эспэранцкамоўных часопісаў.

Ёсьць і вялікая колькасць перакладных ды арыгінальных твораў як праяічных, гэтак і паэтычных.

Аб эспэранцкіх перакладах зь беларускай мовы маем скупыя дадзеныя. Беларусы, асабліва ў заходнім сьвеце, не выкарыстоўваюць міжнароднае мовы эспэранта на карысьць беларускай справы ў такой меры, як людзі іншых нацыянальнасьцяў. У гэтым кірунку можна мець пажаданьні і да беларускіх суседзяў, Украінцаў. У «Энцыклапэдыі ўкраіназнаўства» (слоўніковая частка), выдадзенай у 1955 (!) годзе ў Заходняй Нямеччыне, ёсьць артыкул пра эспэранта. Аўтар энцыклапэдычнага артыкулу М. Міхайлаў, украінскі знаўца эспэранцкай мовы, працаваў — як ён сам аб сабе напісаў — прафесійна ў установе Эспэранцкага саюзу дзесь у Паўночнай Амэрыцы, але ня ведаў, што, напрыклад, эспэранцкія паэтычныя пераклады твораў вялікага ўкраінскага паэта Тараса Шаўчэнкі былі друкаваныя ў Упсале, Жэневе, Парыжы, Варшаве яшчэ перад 1-ай Сусьветнай вайной ды пасля яе — у Будапэшце. Ня ведаў пра асобныя кніжкі з эспэранцкімі перакладамі твораў Т. Шаўчэнкі. З Шаўчэнкавых твораў успомніў ён у сваім артыкуле толькі адзін верш, а назоў эспэранцкага журналу «Украіна стэлю» на ўкраінскую мову пераклаў з памылкаю.

Зь беларускай літаратуры падамо для прыкладу надзвычай прыгожы эспэранцкі пераклад Купалавага вершу «А хто там ідзе?» («Сэд кію йэн ірас?»). А зь перакладчыкаў у эспэранцкую мову зь беларускай вядомыя нам А. Паўлюкавец і Б. Бэрын. Зь Беларусаў, як арыгінальныя эспэранцкамоўныя аўтары вядомыя Янка Маўр і Сымон Жамойда.

21.XI.1987 г.

(-ММТ)

Заўвага рэд. «Беларуса»: У Варшаве жыве сёння перакладчык зь беларускае мовы ў эспэранцкую сп. Балеслаў Манкевіч.

БЕЛАРУСЫ-ЭСПЭРАНТЫСТЫ Ў ЗША

Прыбыўшы ў Амэрыку на пачатку 1950-х гадоў, беларускія эспэрантысты сп. сп. Сымон Жамойда і Ул. Пеляса бралі ўдзел у працы 47-га зьезду Асацыяцыі Эспэрантыстаў Паўночнае Амэрыкі, пра што пісаў часопіс American Esperanto Magazine, New York, vol. 71 (3-4), 1957.

3 МАЙГО ПАДАРОЖЖА ПА ЗЛУЧАНЫХ ШТАТАХ

(Частка 4-я, пачатак гл. у № 340)

Вось ужо й Арызона. Painted Desert (Маляўнічая пустыня). Чырвоныя, бурыя, жоўтыя колеры з мноствам пераходных адценняў, што мяняюцца з сонечным асвятленьнем. Вокам неабсяжныя краявіды. Непадальку — Petrified Wood (Скамянелы лес). Цікавая зьява прыроды. Каля 200 мільёнаў гадоў таму на месцы сённяшняга высокага плято была лясістая нізіна з мноствам рэчак, заселеных рознага роду рэптыліямі падобнымі да кракадзілаў, малымі дыназаўрамі і рознаю іншаю тагачаснаю зьявінай. Упаўшыя дрэвы, падобныя на нашыя сосны, падчас паводак сплывалі ў нізін. Там яны паступова пакрываліся балотам, наносным ілам ды вульканічным попелам. Гэты ізаляцыйны слой захаваў пні ад гніцця. І так з цягам тысячалеццяў дрэвы скамянелі.

У выніку розных геалагічных рухаў паверхні зямлі гэтая нізіна паднялася даволі высока. У новым геалагічным пэрыядзе водная і паветраная эрозія раскрылі гэтыя скамянелыя пні, рэшткі раслін ды жывёлаў таго часу. Дзяньне эрозіі адбываецца й сёння. У некаторых месцах алювіяны (наносны) пласт змялі, што яшчэ захоўвае рэшткі пнёў, дасягае да 90 мэтраў таўшчыні. Тэкстура драўніны прыгожая, бо асеўшыя на ёй мінералы ды іншыя скамянелыя наносы надаюць ёй цэлую скалю колераў і адценкаў.

Руіны паселішча Індыянаў Пуэрка сьветчаць, што гэтыя мясціны былі заселеныя ўжо дзьве тысячы гадоў таму. Тут жылі людзі аж да 1400 году нашай эры.

Далей пры гэтай-жа дарозе № 40, паміж Ёінсловам і Флягстафам — Мэтэорны кратэр. Каля 3-х тысячаў гадоў таму — яшчэ зусім нядаўна ў геалагічным сэнсе — вялізарны мэтеор сутыкнуўся ў гэтым месцы з нашаю Зямлёю. Выбуховая энэргія, роўная прыблізна 15 мільёнам тонаў дынаміту, перамясьціла больш за 300 мільёнаў тонаў скалаў, знішчыла жывёльны сьвет у раёне 100 мільяў (160 км.). Глыбіня кратэру — 570 футу (175 м.), а дыямэтар — адна мілія (1,6 км.). Велічны помнік касмічных катастрофаў, ён прыцягвае сотні тысяч аўтамабіляў. Падобная да Месяцавай тапаграфія тэрэну і была прычынай, чаму Нацыянальная Адміністрацыя Касмічных Палётаў (NASA) выбрала гэтае месца для трэнінгу касманаўтаў. Цікавы і вельмі добра ўладжаны музэй астрагалегіі паказвае гісторыю навукі аб Зямлі, палётаў чалавека ў ейнае наваколле ды пасадку на Месяцы, вялікія фрагменты мэтеору (жалеза), што тут упаў. Гэтае месца пакідае па сабе глыбокае ўражаньне.

Едзем далей на Флягстаф, а адтуль на поўнач у Грэнд (Вялікі) Каньён. Дарогі маляўнічыя, ужо ня пустыньныя. Паабапал лес. Мясцовасьць турыстычная, шмат самаходаў. Вось мы ў Grand Canyon Village. Знайсці вольнае месца ў адным з шматлікіх гатэляў ня лёгка, але ўсё-ж, дзякуючы зараднасьці Галіны, гэтая праблема была хутка й добра абладжаная. Па кароткім перапынку з прычыны буры, надзеўшы ўжо свэтры, селі мы на спецыяльны аўтамабільны цягнік і паехалі аглядаць Каньён. Высядаем на прыстанках, адмыслова ўладжаных для турыстаў, з асабліва цікавым выглядам на Каньён. Па 15-хвілінным прыпынку бярэм чарговы цягнік і едзем да наступнага прыстанку, і гэтак далей. Уражаньняў сваіх не апішу, бо немагчыма апісаць гэткую веліч каменных напластаваньняў, рознага колеру й

адценняў — чырвонага, фіялетавага, бурага — ды як-жа ўсе іх назваць?! — завалёваных сіняватай смугою. Каньён, зверху шырачэзны, ад 1800 мэтраў да 30 кілямэтраў — як-жа яго абняць вокам? — звужаючыся пласт за пластам уніз, недзе губляецца ў глыбіні, да 1,6 км., у якой час ад часу пабліскае, выкручваецца злёным вужом рэчка Калярада. Гэты нацыянальны парк — запаведнік сусветнага значаньня (World Heritage Site).

Позна ўвечары, калі мы выйшлі з рэстарану й апынуліся ў цемнаце, нас запаланіла неба. Падобнага начнога неба я нідзе ня бачыў і хіба-ж ня ўгледжу. Тысячы зорак, вялікіх як кулак, завешаных нізка-нізенька над самай галавой, што вось і дастанеш рукою і сарвеш. Хто-ж з нас ніколі ня маўрыў падарыць зорку-дыямэнт каханай сваёй? Тое зорнае неба мне застаецца назаўсёды як цудоўны ўспамін.

Вялікі Каньён выглядае інакш раніцою, калі ўскосныя прамяні сонца асвятляюць толькі верхнія берагі й павароты. Кожную гадзіну колеры мяняюцца, ярчэюць, а Каньён усё больш і больш адчыняецца ў глыбіню.

Нажаль, усё мае свой канец. Трэба разьвітвацца зь Юзікам, нашым даўным сябрам. Вельмі прыемна было зь ім спаткацца. Падарозе нагаварыліся шмат. Нашыя погляды не заўсёды супадалі, аднак мы адзін аднаго разумелі й шанавалі. Юзік, Ты паехаў аўтобусам на Флягстаф і далей у Ляс-Вэгас. «А там самалётаў як сабак!» Хацеў Ты мяне забраць з сабою на пару дзён, каб паказаць Каліфорнію, сонечную й прыгожую. Гэтых пару дзён я ўжо ня меў. Усё было расплывавана Галінаю так, што і дня ня вырвеш. Дык, Юзік, бывай. Бывай, дарагі й стары сябра. Спадзяюся, што мо йшчэ ўгледзімся, або ў Твайі даўнейшай бацькаўшчыне — Ёўропе, або ў новай — Каліфорніі.

А. Арэшка

(Працяг у наступным нумары)

БАПЦ: ПРАПАНОВА ПРЫМІРЭНЬНЯ

Бюлетэнь БАПЦ «Царкоўныя Навіны» (№ 5/36, Таронта, Каляды, 1987) падаў, што на судзе 24 лістапада 1987 г. Архіепіскап Мікалай выставіў гэткую прапанову:

«1. Архіепіскап Мікалай можа прызнаць Бруцкага епіскапам БАПЦ. 2. Ніхто з двух ня ёсьць першым гэрархам. 3. Арх. Мікалай затрымае за сабой парафіі, якія цяпер да яго належаць, а Бруцкі свае. 4. Радз БАПЦ стварыць з удзелам шасьці асобаў з аднаго й шасьці з другога боку. Гэта была-б інстытуцыя, дзе абодва бакі маглі-б дагаварыцца паміж сабой. 5. Маёмасьць нельга прадаваць бяз згоды абодвух бакоў. 6. Найпазьней за тры гады склікаць Сабор БАПЦ».

«Пасьля паўторнае нарады з Бруцкім, — піша бюлетэнь, — адвакат В. Гарошка адкінуў прапанову Архіепіскапа Мікалая...»

«Судзьдзя прысудзіў, каб парафія Гайленд-Парку перапісала ўсю рухомую й нярухомую маёмасьць на БАПЦ. І судзьдзя сказаў: 'А хто з вас БАПЦ, я ня маю права рашаць. Рашайце самі...'. Бюлетэнь выказаў меркаваньне, што «Гарошка надалей будзе судзіцца».

ПЕСЬНІ ДАНЧЫКА

Данчыкаву апошнюю кружэлку можна набыць за 15 даляраў (плюс кошт перасылкі: 2,50 дал. у ЗША), пішучы на адрас:

УСПАМІНЫ АТАМАНА ЛЮТАГА-ЛЮТЭНКИ

Кніжка ўспамінаў атамана Івана Лютага-Лютэнкі пад заг. «Вогонь з холоднага яру» (Дэтройт, 1986, 151 б.б., ілюстраваная; рэдакцыя Сідара Краўца) расказвае пра «бурлівую й жорсткую мінуўшчыну» ейнага аўтара — чалавека дынамічнага, гарачага ўкраінскага патрыёта, актыўнага змага за ўкраінскую Народную Рэспубліку гадамі грамадзянскае вайны, здольнага гандлёвага прадпрыемальніка ды грамадзкага й царкоўнага дзеяча. Сп. Лютага-Лютэнку Бог надзяліў ня толькі моцным духам, але й добрымі генамі. Ён дажыў шчасліва да 90-гадовага веку разам із сваёй жонкай Вольгай, Беларускай зь Івацэвічаў (з дому Лаўрэнчык). Шмат хто з нашых суродзічаў у ваколіцах Нью-Брансвіку ведае сп. Лютага-Лютэнку, собсьніка фірмы «Вікінг», якая вырабляла прадуктовыя кансервы (квашаную капусту, гуркі й пад.).

У сваіх успамінах аўтар расказвае пра сваё сялянскае паходжаньне, пранавуку ў Маскве (гандлёвая школа), афіцэрскую службу ў царскай арміі (у часе Перашае вайны быў на Беларусі), ачольваньне паўстанцага нацыянальнага палка (атаман Гонта) у змаганьні зь бальшавікамі, пераход мяжы ў Польшчу ў 1923 годзе, нялёгкае далейшае жыцьцё ў Польшчы панскай і ў Польшчы (Генэральным Губэрнатарстве) пад нямецкай акупацыяй, арышт Нямечкай за прыхільнае стаўленьне да ваеннапалонных, эмі-

НАБЫВАЙЦЕ ВЫДАНЬНІ

Масей Сяднёў. І ТОЙ ДЗЕНЬ НАДЫЙ-ШОЎ. Раман з часоў Другой сусветнай вайны. Нью-Ёрк, 1987, 246 б.

Масей Сяднёў. РАМАН КОРЗЮК. Раман. Нью-Ёрк-Мюнхэн, 1985, 314 б. Кнігі можна набыць у аўтара: Masej Sednew, 15 Alex Lane, Glen Cove, N.Y. 11542. Цана кожнае: 15 дал.

Аляксандра Саковіч. У ПОШУКАХ ПРАЎДЫ. Дакументальныя нарысы, апавяданьні. Нью-Ёрк-Кліўленд, 1986, 245 б. Выд. БІНІМ. Цана: 20 дал.

ЛІСТ (28-Х) ДА ГАРБАЧОВА. Там-жа: КОЛЬКІ СЛОВАЎ ПРА ГУМАНІТАРНЫЯ КАНФЛІКТЫ (ліст Аляга Бембеля да М. С. Гарбачова й дзеячоў гуманітарнае культуры) (зь перакладам у анг. мову). Лёндан, 1987, 39 б. Выд. ЗБВБ. Цана: 3 дал.

ЛІСТ (134-Х) ДА ГАРБАЧОВА (зь перакладам у анг. мову). Лёндан, 1987, 27 б. Выд. ЗБВБ. Цана: 2 дал.

Алег Бембель. РОДНАЕ СЛОВА І МАРАЛЬНА-ЭСТЭТЫЧНЫ ПРАГРЭС. Лёндан, 1985, 242 б. Выд. ЗБВБ. Цана: 10 дал.

Алесь Салавей. НЯТУСКНАЯ КРАСА. Збор твораў. Нью-Ёрк-Мэльбурн, 1982, 373 б. Выд. БІНІМ. Цана: 20 дал.

Наталія Арсеньнева. МІЖ БЕРАГАМІ. Выбар паэзіі. Нью-Ёрк-Таронта, 1979, 350 б. Выд. БІНІМ. Цана: 20 дал.

Ян Пятроўскі. КЛАСЫЧНЫ ГРЭЦКА-БЕЛАРУСКІ СЛОЎНІК. У 2-х частках, усяго 572 б. ЗША, 1983 і 1985. Выд. Беларускага Дабрадзейна-Асьветнага Т-ва. Выпісаць можна ад аўтара-выдаўца: John Piotrowski, 1716 NE 7th Terrace, Gainesville, Fla 32601.

Беларускі Інстытут Навукі й Мастацтва высылае дармовыя каталёгі беларускіх эміграцыйных і савецкіх выданняў, якія можна набыць у БІНІМе. Пішэце на адрас: BИNиM, 230 Springfield Ave., Rutherford, N.J. 07070.

гранцкае жыцьцё ў Мюнхэне ды ў Ма-рока, адкуль у 1956 г. Люты-Лютэнка выехаў у ЗША.

Успаміны напісаныя бяз прэтэнсіі на строгую дакументальнасьць ці гістарычную панарамнасьць. Гэта проста эпизоды зь біяграфіі чалавека, на шляху якога было цімала і драматычнага, і трагічнага, і павучальнага. Кніжка выйграла-б, калі-б у ёй было крыху больш геаграфічнае й храналёгічнае дакладнасьці, бо ў чытача часта ўзьнікае пытаньне, дзе-ж і калі гэта было тое, пра што аўтар расказвае. Тым ня менш, успаміны чытаюцца лёгка, як лёгка слухаецца расказ чалавека пра свае прыгоды, перажываньні.

З эпизодаў, якія апісвае аўтар, беларускаму чытачу будзе асабліва цікавай сцэнка, як прэзыдэнт УН Рады Андрэй Лівіцкі ў 1944 г. «мірыў» архіерэяў, сярод якіх быў і епіскап Мсьціслаў (Скрыпнік), «цяперашні мітрапаліт у квадраце», як яго заве аўтар успамінаў, а якога Лівіцкі зваў «палітычным спэкулянтам». Расказвае аўтар і пра іншую бурную і зусім не сьвятарскую выхадку епіскапа Мсьціслава. Прачытаўшы гэта, стаецца больш зразумелым, чаму гэты чалавек ублытаўся апошнімі гадамі разьбівальніцкім спосабам і ў гісторыю БАПЦ у Амэрыцы.

З успамінаў атамана Лютага-Лютэнкі відаць, якім вялікім падабенствам пазначаная гісторыя ўкраінскага й беларускага народаў, якія вялізарныя перашкоды стаяць на шляху нацыянальнага існаваньня гэтых народаў ды колькі трэба напорнасьці, ахвярнасьці і ўмельства, каб гэтыя цяжкасьці перамагчы. Але Іван Люты-Лютэнка сваім жыцьцём паказаў, што перамога магчымая, калі толькі да гэтага імкнуцца.

«БЕЛАРУСКІ СЬВЕТ» № 19 (48)

На вокладцы нумару — фатаграфія Багдана «Данчыка» Андрусышына, выдатнага беларуска-амэрыканскага сьпевака й грамадзкага працаўніка на беларускай культурнай нівэ ў ЗША. На адвароце вокладкі — ноты й словы папулярнае песьні Н. Гілевіча й Э. Ханка «Вы шумеце, бярозы». Зьмест: рэдакцыйная нататка пра Данчыка; Г. Няміга — Першая беларуская гімназія на чужыне; В. Кіпель — Заўвагі аб беларуска-амэрыканскай літаратуры; В. Сініца — Маё мястэчка; Н. Тарас — Зямлячкам на чужыне (верш); В. Стома — Абрады й звычаі Дзісьненшчыны, звязаныя з рэлігійнымі сьвятамі; В. Жуковіч — верш без загаловку («Люблю цябе, дарога палявая»); Жменька ўспамінаў пра Аляксандра Калодку; У. Глыбінны — Вялікія дарогі (працяг рамана); Ю. Кісялеўскі — Роднай Беларусі (верш); Ант. Адамовіч — Мастак нятускае красы (пра Алесь Салаўя); Я. Пушча — Песьня вайны (паэма). Нумар (78 бб.) ілюстраваны.

У дадатку да часопісу «Думкі й пагляды» № 9: успамін пра Аўгена Кахановіча (Калубовіча); выписка з газэты «Ніва» пра сварлівасьць Беларусаў; разважаньні к.с. пра мову й культуру; успамін А. Слонімскага пра Слонімшчыну.

Рэдактар і выдавец часопісу — Мікола Прускі. На яго слаць замоўленьні й ахвяры:

Nikolas Pruski
1086 Forest Hills Ave., SE
Grand Rapids, Mich 49506 U.S.A.

КЛАСАВЫ АРГУМЕНТ НА ДРУГОЕ МЕСЦА

Няма вышэйшых інтарэсаў за інтарэсы класавыя — дзесяцігодздымі цвёрдзілі савецкія гісторыкі ды ідэялогі, ацэньваючы факты мінуўшчыны й сучаснасці. Але вось прыйшоў Гарбачоў і кажа:

«Яшчэ на пачатку стагоддзя У. І. Ленін выказаў думку калясальнай глыбіні — аб прыярытэце агульначалавечых каштоўнасцяў над задачамі таго ці іншага класу. Сёння значнасьць гэтай думкі адчуваецца асабліва востра». («Звязда», 9.X.87, арт. В. Каваленкі).

Калі быць паслядоўным, дык трэба прызнаць таксама прыярытэт і агульнанацыянальных каштоўнасцяў «над задачамі таго ці іншага класу», бо толькі тады можна належна ацаніць усю сваю гістарычную мінуўшчыну.

ЖЫВУЧАСЬЦЬ ПЕСЬНІ
Беларускія песні ў Расеі

«Пра беларускія сёлы, скажам, у былой Цвярской, Ніжагародзкай і Вяцкай губэрнях, пра тое, якія песенны рэпэртуар Беларусі перасяленцаў, як узаемадзейнічаюць розныя фальклёрныя традыцыі, пісаў ужо ў пачатку нашага стагоддзя вядомы збіральнік і этнограф Д. К. Зяленін. (...)

«У Верхняе Паволжа перасяляліся ўраджэнцы Віцебскай і Магілёўскай губэрняў пасля вядомых сталыпінскіх рэформаў. (...) Было гэта ў 1911 годзе. Страшным быў гэты год для многіх з іх. Але насуперак усяму людзі выстаялі, здолелі раскарчаваць лес і сплавіць яго па Унжы, разбіць і разараць дзяляны, вырашыць першы ўраджай. У гэтай барацьбе з лесам, з уласнай галечай людзі згуртаваліся, зразумелі, што толькі разам можна пераадолець цяжкасці. Гэтаму вучылі і сваіх дзяцей. І потым, ужо ў канцы 20-х — пачатку 30-х гадоў калгас «Полымя» быў лепшым у Сакольскім раёне. Заснаваны-ж ён быў у асноўным былымі беларускімі перасяленцамі.

«І засталася, відаць, з тых страшных часоў, калі вымушаныя былі ў пошуках кавалка хлеба пакідаць дом, такая «калядка»:

Зіма недалёчка, зіма недалёчка,
Хлеба ні кусочка, хлеба ні кусочка.
Пашыем мяшчочкі, пашыем мяшчочкі,
Пойдзем па кусочкі, пойдзем па кусочкі!

Усяго намі было запісана ад жыхароў сяла Ятава, Пелегава, Ябланава Іванаўскай вобласці 6 беларускіх казак, 36 песень, 18 вусных апавяданняў, 460 частушак. (...) Асабліва поўна і маляўніча прадстаўленае ў нашых запісах традыцыйнае беларускае вясельле (9 варыянтаў). Яго да гэтага часу спраўляюць з захаваннем традыцыйных вялічанняў, лірычных песень, з наказамі маладым і прыслоўямі дружкі».

(Наша песня на Волзе. «ЛіМ», 16.X.87).

АБВЕСТКА

Сп. Балеслаў Лішчонак, на свой кошт, выдаў дзве розныя касэты зь беларускімі песнямі й танцамі. Цана адной касэты — 6.00 дол. амерыканскіх ці канадскіх. Перасылку аплачвае пакупнік. Замаўляць у выдаўца, або вызначанага агента мясцовага згуртавання. Звяртацца на адрас:

Mr. B. Lisczonak, 472 Byron Court,
Oshawa, Ont., L1H 6R9.

(«Зважай» № 4(48), лістапад, 1987 г.).

ПАЧЫНАЮЧЫ НОВЫ ГОД, ЗАЗНАЧІЦЕ ЁСЯБЕ НА КАЛЕНДАРЫ ДАТУ 3-5 ВЕРАСЬНЯ — ЧАС СУСТРЭЧЫ БЕЛАРУСАЎ ПАЎНОЧНАЙ АМЭРЫКІ.

THE NEW YORK TIMES
THURSDAY, DECEMBER 10, 1987

REQUEST OF
BYELORUSSIAN-AMERICANS
TO SECRETARY GENERAL
MR. M. S. GORBACHEV

Dear Mr. Gorbachev:
Please urge your Party officials in Moscow and Minsk to publish the two open letters sent to you by Byelorussian writers, artists, and workers in defense of Byelorussian language and culture. The first letter was signed by 28 people and the second by 134. Your assistance in satisfying their pleas will be significant additional proof that glasnost leads to democratization.

The Byelorussian-American
Association
166-34 Gothic Drive
Jamaica, N.Y. 11432

У дзень, калі Гарбачоў ад'язжаў з Вашынгтону, БАЗА змясьціла гэтую абвешчаваную газ. «Нью-Ёрк Таймс» (тыраж: 1 000 000 экз.). За прысланыя ахвяры на аплату вялікага кошту абвесткі БАЗА будзе вельмі удзячная.

3 нязьця ў Кліўлендзе

СВАЯ ДРУКАРНЯ

Кліўлендская грамада мае для сваіх патрэбаў друкарскія магчымасці. Паведамленьні пра нацыянальныя й рэлігійныя святаваньні, білеты на забавы й лятарэі, розныя анонсы аб тым ці іншым мерапрыемстве рассылаюцца ці вывешваюцца друкаваньня, з густам аформленьня народным арнаментам, рознымі заставіцамі ці эмблемамі. Друкі гэтыя застаюцца трывалым архіўным матэрыялам, як свечаньне шчыраваньня кліўленцаў на грамадзкай ніве. Вось, прыкладам, як выглядае, адзін з апошніх друкаў кліўлендзкіх рупліўцаў:

MOTHER OF GOD OF ZYROVICY
BYELORUSSIAN AUTOCEPHALIC ORTHODOX CHURCH
3517 WEST 25TH STREET, CLEVELAND, OHIO 44109
TELEPHONE 216 749-5786, 845-7388

Schedule of
CHRISTMAS SERVICES
1987

JANUARY 3 THRU 19, 1988

РАСКЛАД
КАЛЯДНЫХ СЛУЖБАУ
1987г.

Ад 3 да 19 студзеня 1988г.

УВАГА!!!

УВАГА!!!

Асобы, якія атрымваюць газету «Беларус» ад сп. Б. Даніловіча, павінны перасылаць яму-ж і належнасьць за газету. Чэк трэба выпісваць на ягонае прозьвішча ды перасылаць на адрас:

B. Danilovich
303 Howard St.
New Brunswick, NJ 09901

Адміністрацыя газ. «Беларус»

НОВЫЯ КНІГІ У 1988 Г.

Паводля каталёгаў, у БССР запланавана выдаць у 1988 годзе:

Назоў выдавецтва	Пабеларуску	Парасейску
Навука і тэхніка (навука, інжынерія)	17	141
Вышэйшая школа (падручнікі, эканоміка, прамысловасьць, гісторыя)	6	47
Полымя (кулінарыя, гігіена, турызм, спорт, быт)	0	81
Беларусь (папулярная літаратура)	20%	80%
Беларуская Савецкая Энцыклапедыя (энц. даведнікі)	2	5
Унівэрсытэцкае (навуковыя манаграфіі)	5	52
Народная асьвета	27	140

Як бачым, выдавецтвы рэспублікі выдадуць у 1988 годзе каля 90% прадукцыі парасейску і толькі каля 10% пабеларуску. Значыцца, ніякіх зьменаў на лепшае, гарбачоўская «перабудова» ў галіне выдавецтва тымчасам ня прынесла. Русыфікацыя праз друкаванае слова трымае далей.

В. К.

«ПАНАРАМА РОК-ПЛЫНІЯЎ»

М. СЬЛЮНЬКОЎ —
«АДЗІН З НАЙМАЦНЕЙШЫХ»

Часопіс «Беларусь» мае разьдзел «Фанаграма», прысьвечаны маладзёжнай музыцы, якою пры ЦК камсамолу рэспублікі займаецца «экспэрымэнтальны цэнтар». Вось што піша член праўленьня «экспэрымэнтальнага цэнтру» Юры Цыбін у жнівеньскім нумары часопісу «Беларусь»:

«У панараме рок-плыніяў, якія актыўна разьвіваюцца ў самадзейнай эстрадзе рэспублікі, цяжкі рок — толькі адзін з яе полюсаў. Другі полюс прадстаўляе так званы арт-рок, сьхільнасьць да якога маюць такія, даволі вядомыя групы, як «Блізныты» і «Мроя». Арт-рок ня выклікае такога бурнага нападу пачуцьцяў, як «хві-мэтэл», — прываблівае перш за ўсё пастаяннай нацэленасьцю музыкантаў на пошук усё новых і новых сродкаў музычнай выразнасьці, ашчаднымі адносінамі да слова. Паміж гэтымі, вядома, умоўнымі полюсамі зьмясьціліся і «новая хваля» менскай «Бонды», і поп-рок брэсцкай «Залатога сярэдзіны».

«...Такім чынам, сытуацыя складалася надзвычай цікавая. З аднаго боку, у нас ёсьць пэўная (зь дзясятка, ня менш) колькасьць калектываў, здольных прывабіць маладых слухачоў у канцэртныя залі. З другога боку, яны нібыта і ня існуюць зусім: статус самадзейных не дае ім магчымасці актыўна займацца канцэртнай дзейнасьцю. Выступленьні калектываў адбываюцца ад выпадку да выпадку, і, нягледзячы на цікавасьць да іх сродкаў масавай інфармацыі, якая апошнім часам значна ўзрасла, шырокаму колу слухачоў яны амаль не знаёмыя. (...)

«Колькі энэргіі, колькі слоў мы патрацілі і працягваем траціць на тое, каб выкрываць, ганьбіць і прыпыняць патак заходняй эрца-музыкі, які бесьперапынна вывяргаецца на нас! А калі-б накіраваць хоць частку гэтых намаганняў на папулярнасьцю таго лепшага, што ёсьць у лёгкім жанры ў нас? Колькі-ж можна трымаць абарону! Але... Зазірнеце ў любы магазін, які гандлюе грампластынкамі. Прынамсі, нават не заходзячы, зразумела, як там прадстаўлена беларуская эстрада. Кожны год складаецца сьпіс артыстаў і твораў, якія рэкамендуецца для запісу на пласцінкі фірмы «Мэлёдыя» — і кожны год нейкая рука ўпісвае туды (па інэрцыі ці што?) знаёмую абойму імёнаў і назваў. Пра якое выхаваньне густаў слухачоў можа ісьці размова, калі яму не давяраюць нават прыняць удзел у складаньні заявак на грамзапіс? Дзіўнае становішча! Дабрабыт-жа фірмы залежыць менавіта ад таго, зойдзе ці не той-жа слухач у магазін, купіць ён ці не выпушчаную пласцінку. Вось дзе, як паветра, неабходна галоснасьць!»

Паводля амерыканскага газэтнага агенцтва Knight-Ridder Newspapers (17.XII.87), 58-гадовы Мікалай Сьлюнькоў, былы першы сакратар кампартыі Беларусі, а цяпер член Палітбюро і Сакратарыяту ЦК КПСС, — «адзін з наймацнейшых» на вяршальным савецкае ўлады. У Сакратарыяце Сьлюнькоў адказны за эканамічныя справы. Карэспандэнт агенцтва натрапіў на Сьлюнькова выпадкова, калі той наведваў у Маскве ўкраінскі магазін «Хмяльніцкі», каб паглядзець, як масквічы забяспечваюцца прадуктамі. У гутарцы з карэспандэнтам Сьлюнькоў выказаў надзею, што кожная з савецкіх рэспублікаў здолее адчыніць свой магазін у Маскве.

ВАСІЛЬ БЫКАЎ ПРА
ВОРАГАЎ «ПЕРАБУДОВЫ»

Агенцтва Ройтэра падало з Масквы 23-га сьнежня пра інтэрвію, якое даў беларускі прэзідэнт Васіль Быкаў газэце «Moscow News». Ройтэр назваў Быкава «вядучым пісьменьнікам і публіцыстам» Савецкага Саюзу.

Паводля Быкава, «пэраважная балшыня» савецкага грамадства «прагне» рэформаў, бо гэта — «адзіны выхад з эканамічнае й агульнае стагнацыі». Але некаторыя ўспрымаюць рэформы, як «нож у спіну і ў душу ды пагрозу іхнаму бесклапотнаму існаваньню ў мяккіх крэслах, з прывычнымі спосабам жыцьця, з догмамі». Вось гэтыя асобы й робяць усё магчымае, каб павярнуць справу назад, каб вярнуцца да часоў з псыхалёгіяй «варожае аблогі», калі навокала бачацца ворагі й шпіёны. Гэта такія людзі, сказаў Быкаў, хацелі-б гаварыць з Захадам з пазыцыі сілы, і гэта яны супраціўляцца пасьмяротнай рэабілітацыі «ворагаў народу», што былі панішчаныя 1930-мі й 40-мі гадамі.

ФЭСТЫВАЛЬ РОК-МУЗЫКІ

У Горадні ў лютым сёлета мае адбыцца фэстываль беларускае рок-музыкі. У фэстывалі возьмуць удзел гэтыя рок-групы, як «Мроя», «Магістрат» (зь Менску), «Гісторыя» (Гомель), «Пошук» (Полацак; група зьмяніла назоў на «Рубон») ды іншыя. Арганізатары фэстывалю меліся запраціць і харавы ансамбль зь Беласточчыны «Дубіны» (названы імём вёскі, зь якога паходзяць сьпевакі!). («Ніва», 22.XI.87).

«БЕЛАРУС» ВЫХОДЗІЦЬ ТОЛЬКІ
ДЗЯКУЮЧЫ ДАПАМОЗЕ
ЧЫТАЧОЎ.

ПРА БЕЛАРУСАЎ НА МОНТЭ-КАСЫНА

Выдаваная ў Лёндане польская газэ-та «Тыдзень Польскі» (19.IX.87) зьмясьціла вялікі артыкул Зьдзіслава Ягадзінскага пад заг. «Усё яшчэ змага-емся за Монтэ-Касына». Артыкул ас-прэчвае цвёрджаньні замежных Ук-раінцаў аб тым, што жаўнеры поль-скага Другога корпусу, які змагаўся пад Монтэ-Касына, былі ў бальшыні з «Усходніх Земляў», г.зн. з Украіны й Беларусі. Паводля некаторых украін-скіх замежных публікацыяў, піша га-зэта, «у 2-ім Корпусе ген. Андрэса лік Украінцаў станавіў 12-15.000» ды што «30 працэнтаў пахаваных на Мон-тэ-Касына — гэта Ўкраінцы».

Ягадзінскі піша, што Камітэт Ук-раінскіх Студэнтаў у ЗША цвёрд-зіць, што «больш за тысячу Ўкраін-цаў і Беларусаў пахаваныя паміж польскіх жаўнераў на Монтэ-Касы-на». Ягадзінскі пярэчыць гэтаму: у сьпісе палеглых пад Монтэ-Касына, кажа ён, «не налічыцца больш як 50 прозьвішчаў украінскіх і 60 белару-скіх».

БЕЛАРУСАЎ У СССР І Ў КПСС

Паводля савецкага часопісу «Спутник» (сьнежань 1987 г.), у першай палавіне 1987 г. сярод 282,3 млн. жыхароў Савецкага Саюзу Беларусаў налічвалася 9,5 млн. (3,4%). Беларусы стаяць на чацьвертым месцы за Расейцамі (137,4 млн.; 48,7%), Украінцамі (42,3 млн.; 15,0%), Узбэкамі (12,5 млн.; 4,4%).

Паводля часопісу «Партыйная жизнь» за 21 лістапада 1987 г. (б. 12), у кампартыі Савецкага Саюзу 1 студзеня 1987 г. наліч-валася ўсіх членаў і кандыдатаў 19.267.715, зь іх Беларусаў — 738.793 (3,8%), Расейцаў 11.370.434 (59,0%), Украінцаў 3.082.731 (16,0%), Узбэкаў 475.981 (2,5%).

ПЕРАВЫДАНЬНЕ СЛОЎНІКА НАСОВІЧА

«Слоўнік беларускае мовы» Івана Насовіча (1788-1877), выдадзены ў 1870 годзе, як піша ў рэцэнззі на ягонае факсымільнае перавыданьне праф. Арнольд Макмілін, — «адзін з найважнейшых укладаў у беларускую моваведу XIX ст.».

Насовічаў слоўнік даўгі час быў біліяграфічнай рэдкасьццй. У 1983 г. выдавецтва «Бел. Сав. Энцыклапэ-дыя» перавыдала яго фатаграфічным спосабам, але мізэрным тыражом (1000 экз.).

Добрую справу зрабіла заходняня-мецкае выдавецтва Отта Загнэра, пе-равыдаўшы слоўнік у двух тамох з па-ясненьнямі прафэсароў Фрыгофа і Косты (усіх больш за 800 старонак друку). Рэцэнзуючы гэтае выданьне ў часопісе The Slavonic and East European Review (No. 4, Oct. 1987, p. 618), бры-танскі прафэсар Арнольд Макмілін адзначае, што Насовічаў слоўнік за-стаецца й па сёньня вартаснай лексы-каграфічнай крыніцай. Праф. Мак-мілін выказаў спадзяваньне, што сё-летнія 100-я ўгодкі ад нараджэньня Насовіча могуць паслужыць нагодаю для далейшага дасьледаваньня працы аднаго зь цікавейшых моваведаў Ра-сейскае Імпэрыі.

Паводля беларускага савецкага на-вукоўца В. Бандарчыка, аўтара кнігі «Гісторыя беларускай этнаграфіі» (Менск, 1964) у «Слоўніку беларускай мовы» Насовіча больш за 30 тыс. сло-ваў. «Часта ў слоўніку ў якасьці пры-кладаў, — піша Бандарчык, — прыво-дзяцца прымаўкі, прыказкі і іншыя арыгінальныя народныя выразы і ўрыўкі зь песень. У слоўніку ёсьць вя-лікая колькасьць этнаграфічных ма-тар'ялаў — каштоўныя звесткі аб жыллі, адзеньні, ежы, прыладах працы, аб сямейным і грамадзкім бы-це, абрадах і звычаях ды іншых зьявах быту й культуры Беларусаў».

ПАМЁР ГЕН. А. БАРМІН

Ньюёркская газэта Daily News (28.XII.87) падала пра сьмерць 88-гадо-вага Аляксандра Барміна, ураджэнца Магілёва. Бармін, быўшы генэралам Чырвонае Арміі й блізкім аднадум-цам маршала Тухачэўскага, уцёк у 1937 г. на Захад. Бармін быў генэ-ральным консулам у Іране, а пасля павераным у справах у савецкім па-сольстве ў Афінх, адкуль і ўцёк на Захад. У 1940 г. ён прыехаў у ЗША, служыў у амэрыканскім войску, быў кіраўніком расейскае праграмы «Го-ласу Амэрыкі» (1948-64 г.г.) і дарадні-кам Інфармацыйнае Службы ЗША да 1972 году. Ягоная кніжка «One Who Survived», напісаная ў 1945 г., перакла-дзеная ў 23 мовы. У ёй Бармін апісвае сваё жыцьцё ў савецкім войску й на дыпляматычнай службе.

ФАБРЫКАЦЫЯ ЗЛАЧЫНЦАЎ

Крыху пашыраная публічнасьць у Савецкім Саюзе выносіць на паверх-ню некаторыя факты нядаўнай мі-нуўшчыны. Гэтак, пракурор БССР Г. Тарнаўскі прызнаецца цяпер ў часа-пісе «Коммунист Белоруссии» (1987, № 10, б. 75): «...У нашай рэспубліцы, як ведама, быў выяўлены шэраг фак-таў асуджэньня колькіх нявінных гра-мадзянаў паводля сфальсыфікаваных справаў».

Гэткай была «Віцебская справа», у якой 14 нявінных грамадзянаў былі цяжка пакараныя. Органы пракура-туры, каб паказаць сваю эфэктыў-насьць, а некаторыя сьледчыя каб за-служыць павышэньні, засудзілі лю-дзей на аснове сфальсыфікаваных па-казаньняў. Падобнай была й «Мазыр-ская справа», у якой 5 нявінных былі засуджаны на розныя тэрміны зьняво-леньня. Гэткую-ж фабрыкацыю рас-крыла ў кастрычніку летась газэта «Знамя юности» (18.X) у Магілёве, дзе нявінны мужык забітае жанчыны быў прысуджаны да пакараньня сьмерццй, але пасля прысуд замянілі 15 гадамі лягеру суровага рэжыму.

Дык гэта грамадзянскія справы, сфэра бытавога крыміналу. Але-ж па-добнымі фабрыкацыямі савецкія ор-ганы займаліся і ў дачыненні да па-літычных крытыкаў, да веруючых. Ці-ж не на аснове сфабрыкаванага абвінавачаньня трымае савецкая ўлада ў зьнявольнні беларускага іншадум-ца Міхася Кукабаку? Не выглядае ад-нак, каб гарбачоўская «галоснасьць» была гатовая да асуджэньня сфабры-каваных палітычных справаў.

КОМІКСЫ Ў НОВАЙ ПУБЛІКАЦЫІ

У БССР у студзені сёлета пачаў выходзіць новы літаратурны («тон-кі») маладзежны часопіс «Крыніца». Намесьнік рэдактара «Крыніцы» Мі-хась Каюцшэнка ў інтэрвію газэце «Советская Белоруссия» (1.XI.87) ска-заў: «Тэмы й разьдзелы часопісу — гэ-та таксама падарожжы, турызм, мода, сатыра, гумар, коміксы».

Коміксы?!

Вось што кажа пра коміксы Тлу-мачальны слоўнік беларускай мовы: «КОМІКС. У капіталістычных краінах — кніжка, брашура, апавя-даньне ў малюнках з суправаджальным тэкстам, галоўным чынам прыгодніц-кага зместу, разьлічаны на задаваль-неньне прымітыўных пачуцьцяў і гу-стаў».

Праўда, Тлумачальны слоўнік вый-шаў да «перабудовы», у 1977-84 гадох. Выходзіць, і яго трэба «перабудоў-ваць». Зрэшты, пра тое, што слоўнік гэты з заганами, пісаў ужо ці адзін крытык.

СВ. † ПАМ. МАТУШКА ОЛЬГА СТАР

Нарадзілася ў сяле Халмок Віцебскае губэрні, памерла 19.XII.1987 г. ў Джорданвіле, штат Нью-Ёрк, дзе й пахаваная на манастырскім могіль-ніку. Нашаму дарагому а. Карпу Стару, дочкам і ўнукам выказваем глыбо-кае спачуваньне ў іхным горы ды зычым вытрываласьці духа. Вечная па-мяць матушцы Ользе.

Парафія БАПЦ у Гайленд-Парку

СВ. † ПАМ. КАСТУСЬ ЁЛАБ

Даўгагадовы сябра Беларускага Аб'яднаньня ў Заходняй Аўстраліі неспадзявана адыйшоў на вечны супачынак. Нябожчык пакінуў у смутку жонку Зосю, сыноў Міхася, Пятруся, дачок Марыльку, Ганну, нявестак, зяця і ўнукаў.

Хай пухам будзе яму аўстралійская зямля.
23 лістапада 1987 г.

Сябры Беларускага Аб'яднаньня ў Заходняй Аўстраліі

НА ВЫДАВЕЦКІ ФОНД «БЕЛАРУСА»

ЗША

Прыслана беспасярэдня ў рэдакцыю:	
Л. Трусэвіч	ам.дал. 100
М. Грэбень	100
А. Бяленіс	100
М. і В. М.	50
Л. Норык	35
В. Кажан	30
М. Калядко	25
М. Белямук	20
Л. Кавалёў	15
Н. Артысэвіч	10
А. Асіповіч-Асіпчык	10
К. Калоша	10
Я. Ханенка	10
І. Кахановская	10
К. Каляда	10
Ч. Найдзюк	10
Усяго	545

Я. Жучка (Бэльгія) заміж кветак на ма-гілу с.п. О. Запруднік ам.д. 50

Праз нашага прадстаўніка сп. Б. Дані-ловіча:

А. Даніловіч	100
Сэктар рады БНР у Н.-Дж.	25
Парафія БАПЦ у Гайленд-Парку	25
В. Балтрушэвіч	25
Л. Шурак	15
А. Губэрт	15
М. Бахар	15
М. К.	10
М. Ц.	5
Усяго	235

КАНАДА

А. Шаршуновіч	ам.д. 40
Э. Пітушка	25
М. Шуст	25

АНГЕЛЬШЧЫНА

Х. Кажаневіч	ам.д. 20
--------------	----------

ФРАНЦЫЯ

Б. Нагорны	кан.д. 10
------------	-----------

ШВАЙЦАРЫЯ

Я. П. Лёхэр	ам.д. 15
-------------	----------

АЎСТРАЛІЯ

Праз. сп. М. Лужынскага:

М. Лужынскі	аўстр.д. 100
С. Каранеўскі	100
М. Мілеўскі	50
Л. Грышай-Бакуновіч	40
М. Антух	40
А. Бакуноіч	25
М. Сазановіч	20
Я. Гавенчык	20
М. Бакуновіч	20
А. Хаванская	10
К. Сіткоўскі	10
Усяго	485

Я. Роласан (за кнігі Ст. Станкевіча пра Я. Купалу) ам.д. 142.46

Усім ахвярадаўцам і падпішчыкам ды прадстаўніком нашым шчыра дзя-куем! — Выдавецтва «Беларус»

«ВЕЛЬМІ ХУТКАЕ» ПАШЫРЭНЬНЕ НАРКАМАНІІ

Паводля пракурора БССР Г. Тар-наўскага памыляюцца тыя пракуроры, хто прамоўчвае наяўнасьць гэтых не-бясьпечных зьяваў, як наркамания й прастытуцыя, «пераконваючы сябе ды іншых ў тым, што для нашага рэгіёну яны быццам-бы не характэрныя». «На-жаль, — прызнаецца галоўны праку-рор БССР, — гэтае зло пашыраецца вельмі хутка». («Коммунист Белорус-сии», 1987, № 10, б. 77).

ВЯЛІКАЯ ПРОСЬБА

Вельмі просім перасылаць грошы на газэту *толькі ў амэрыканскай ва-люце*, а гэта таму, што перавод чэкаў зь іншай валюты ў амэрыканскую ня толькі каштуе вялікія грошы, але й спрычыняе справядодныя клопаты ня-лічным працаўніком выдавецтва. Так-сама, калі ласка, не прысылайце банк-нотаў у сваёй валюце, бо з выменаю іх на даляры зьвязаныя яшчэ большыя клопаты. Шчыра дзякуем за супрацоў-ніцтва.

Выдавецтва «Беларус»